第三種郵便物認可 康德四年十一月十一日
康德九年十二月十五日 星期二 濱江日報 陰曆十月初七日 第一七五九號 第一版

濱江日報

發行者 哈爾濱市道裡經緯街九號 濱江日報社
電話：理事長 總務局 九五五〇 編輯局 三一七〇 營業局 二七七九
定價 每份六分 每月一元伍 外埠加郵費

將所在敵艦隊摧毀過半 十二日晝夜兩次敢行大攻擊

索羅門群島日軍又建奇功

擊沉破敵巡洋艦等十五隻輸送船三隻 我方有戰艦一隻大破驅逐艦二隻沉沒

（東京十四日國通電）大本營發表（十四日午後五時三十分）帝國海軍航空部隊、於十一月十二日晝間、對索羅門羣島卡達爾加那爾島在之敵艦艇、並輸送船、敢行攻擊。其次同日夜間、日軍有力攻擊部隊、對敵肉搏突入、擊破所在敵艦艇船舶之大半。且尚續□熾烈之戰鬥中。迄於現在判明戰果如左：

一、晝間航空部隊之戰果 擊沉＝新型巡洋艦一隻 乙級巡洋艦（炸沉）一隻。大破發火＝輸送船三隻 擊墜＝飛機十九架。

二、夜間攻擊部隊之戰果。擊沉＝新型巡洋艦二隻（炸沉）大型巡洋艦二隻。驅逐艦一隻、大破＝巡洋艦二隻。驅逐艦三隻

三、日軍之損害 戰艦一隻大破。驅逐艦二隻沉沒。飛機十數架未歸還

日軍魯南掃共戰果

（青島十四日國通電）冒秋凉侵入於魯東地點，續行共匪掃蕩戰之軍、島各部隊，並牟平縣警備隊，去十日至十二日之戰果如左：敵遺棄死體二三〇。捕虜一二四。鹵獲步槍二二〇。同彈藥一八二〇。輕機六、迫擊砲二。手榴彈二九四。小銃四。其他多數。

關于卡達爾加那爾戰績及中國・緬甸皇軍之活動

大本營谷萩陸軍報道部長談話

【東京十四日電】於本月十三日起，已開始之臨時地方長官會議中，陸軍側關於大東亞戰爭，於最近之各方面之陸軍之戰況等，曾加以說明。關於此項內容，谷荻大本營陸軍報道部長，十四日以如次談話而發表矣。關於右談話，以大東亞戰爭一周年已迫三旬之后，中國方面，緬甸方面，索羅門羣島方面，阿留仙羣島方面之最近之戰局，業已顯然明了，尤爲索洛門羣島方面，我陸軍部隊與海軍緊密之共同之下亘數次敢行極困難之上陸，逐次對敵軍加以壓迫之事，今始明瞭。亘全戰局中依世界情勢之推移，我陸軍將萬全之態勢業已整備之事，亦已顯然矣。

一，緬甸方面＝緬甸之治安，於我軍政下，伴隨新行政府之誕生之日，同時已益形良好，東部印度，以雲南方面爲基地，美英空軍我對占領地，依游擊戰，企圖內部之攪亂，再三來行空襲。我軍已隨時將其擊碎。尤爲十月下旬之鉄斯卡牙、齊達棍飛行場攻擊之時，曾獲得將敵機擊墜破五十數機之大戰果。

中國方面＝以前依我浙贛作戰，已將航空基地喪失之敵空軍，更以腹地爲基地，對我占領，以少數之美機，出以游擊的空襲。對此我在華陸軍航空部隊，亦不斷的續行果敢之擊滅戰。業經將四十三機擊墜破。此間我方之損害，自爆四機，未歸還六機。

索羅門群島方面＝我海軍部隊，以僅少之兵力，對已占領之索羅門諸島，卡達爾加那爾島附近，本年八月美海軍部隊，曾來大舉上陸，我陸軍部隊，於與海軍緊密共同亘數次敢行困難之上陸作戰。敵軍繼續以必死之努力，對此擬行保持，用盡凡有手段，增派陸海空之戰力。又同方面於南太平洋，由我作戰根據地，因爲遠距離，於此方面，占爲根據地，制伏敵航空部隊之活動，以上陸爲補給之事，非爲容易之工作也。業經表實與本作戰相關聯，而行獲得者。陸軍部隊，亦遂次對敵軍加以壓迫。

索羅門海域形勢略圖

社說 市民應具之防空知識

當此時代演進之秋，戰爭之攻守亦益趨於複雜化，蓋以昔日祗注意於陸海方面之攻守，今則不只於陸海方面，而更汎至於大空，攻守兩方皆感有無窮之重要。緣以現在之戰爭，不只於爭城爭野，其對於經濟之消長，亦關乎戰爭之成敗至鉅，以故於未能攻克確保敵方某地之時，而敵方之某地確又爲一物質豐富經濟薈萃之區，則我方必依諸軍事上必要性之目的，予以覆滅毀去，以期消除敵方之戰鬥力。

若夫我方爲守，敵方爲攻，則更必期於防守之得計，務使後方頓以安堵。現在襲擊之利器爲飛機，而襲擊之時間又多利用夜間，以其行動之目標雖有採照燈之搜覓，究較白晝易於從事。雖然如是，設我方得到敵機之空襲警報時，由於燈火管制之得宜，即敵機來襲，按諸方向，經緯時間，里數，抵我上空，茫然下視，莫辨所指，在其儲栽之油量尚有飛返其基地以前，敵機自必估計其炸彈之價值，務擇一我方之重要設施而爆炸之，在其盤旋我上空之際，我方之飛機自可與之迎戰驅逐，地上之高射炮亦可望之迸擊，敵機必爲卸去其挾來炸彈之笨重而脫逃，必將其炸彈徒然投去，結果則對於其來襲之目的則一無所得。反之設有微光一露，即予敵機以襲擊之目標，故有「一家露光萬戶遭殃」之警句。燈火管制及防空講習，於我國之演習上，已經有悠久之過程，大體均稱良好，惟以大東亞戰爭爆發以來，由於大詔之明訓，日滿之關係應具有斷弗分携之精神，更須强化臨戰時之體制，盡誠輸後支援之赤誠。深望我哈市全體市民，以及我全國民衆有此自覺，努力於防空上之準備與設施，務期其無稍遺憾，實爲當務之急，幸勿加以忽視。（5）

法印政府表明態度 誓對祖國忠誠，與日共同防衛

【河內十四日發國通】法印當局，對法本國之重大事態，持慎重態度，德克總督，三日對當地法人，及原住民，布告如左，誓將始終對貝當元帥，誓其忠誠，同時立於日法共同防衛立場，對處現下重大時局之旨，公式聲明法印態度。

蠢關對北非之盎格魯薩克遜之不法攻擊開始，余立對貝當元帥，宣言法印總督府於如何事態發生，亦絕致法印之忠誠，於新發生事態之前，吾人對貝當元帥命令服從，表示規律及靜肅，同時並盡全力，各自須善作理解，萬一有誤於現時要求之冷靜，服從，沈着，出以輕率盲動，或基於斷片的乃至誤報，而判斷政廳之措置，加以非難者，則余對彼等，既不怠慢，又非無力也，即依一切峻嚴法則處罰。法印政治，軍事之最高方針，已如與我法政府之間所規定者，包含此法印之法國主權尊重規約，乃依日法印共同防衛協定完成者。本國首府，法國民服從貝當元帥之命令，於靜肅及信賴之下，而法印不知戰禍，不見深刻之物資不足，當際此機，對本國倍致忠誠，表示未曾有之信賴，沈着及規律，於各人之協力下團結云。

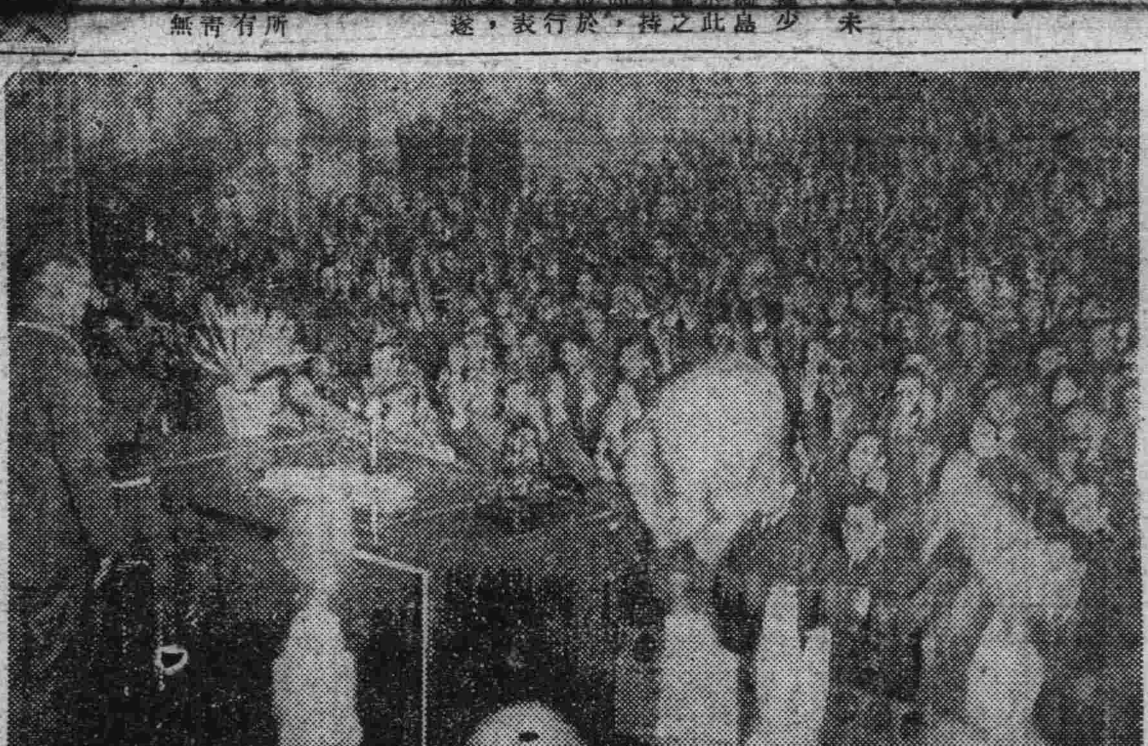
雄壯北邊之生氣 大東亞戰一周年之前（其五）

此日本之少年等，遙越北緯五十度，將其懷抱之大頭白菜，依自己之手而種成，對此思之，任何亦說不出之感激血潮，一湧而來，更兼對於年北進日本之姿表徵之彼等，義勇隊少年之夢，無限希望，能有不發育者乎。

（寫眞：大額泥訓練所）（關東軍報道部提供）

入營兵壯行會 盛大在京舉開

爲祝福正式成爲大君之御役，勇躍出發之新京在住本年度入營兵之壯途，入營兵奉告祭，與壯行會，十三日由市公署主辦已開催矣。先於午前九時起，在新京神社軍官民多數列席之上，將奉告祭已嚴肅執行。繼而同十時起，在紀念公會堂，開催壯行會，關東軍兵事部長，新京陸軍兵事部長，大迫副市長，竹內大使館兵事員，二宮國婦會員，各學校之代表致辭。對激勵之辭，由入營兵代表安丸常雄君（新京工大卒），定不負各位之期待，期成一律有爲之軍人，而作答辭。過午下，寄會終了。



（寫眞爲壯行會之高呼萬歲）

法國決再强化艦隊 協力樞軸復興法國 爲貝當拉法爾之新企圖

（蘇黎支十三日國通電）此間觀察家，認爲德軍開入法國後，戰局之中心，已移至地中海，同時拉法爾亦大事活動，歐洲政局今已至轉換時機，拉法爾之提案，乃係根據閣行會議席上希特勒及德意兩外長所暗示，希望法國復興而提出者。法政府十二日晚召開閣議後，發表免去賴維爾將軍之職，堅持與軸心合作，即足表示法政府已在貝當主席之信望，及拉法爾智謀之下，決定繼續推進其既定方策，貝當主席魏剛將軍等，與德意合作，英政府當局，當亦予以承認。法政府自必乘此次德軍開入之機，强化與軸心之合作，預料特里奧等，或將再度在法國政界，保有指導地位云。

德軍不進駐土倫港 法國官民均極銘感

（巴黎十三日國通）希特勒言明德軍並未進駐土倫軍港後，予法朝野之感銘甚大。法艦隊對樞軸國協力之決意，因之將更强化。十三日巴黎之各報，均涉及此問題。希特勒總統之決意，使法國一般忐忑不安之心地，均趨於緩和。此乃希特勒總統。對法國之贈品，德法兩國之協力，愈形緊密，法海軍斷乎防衛土倫軍港，決意永遠抗敵云。

英美散布流言 謂法艦隊不穩 然事實已經反證

（柏林十三日國通電）自美軍侵入法領以來，英美兩政府，着眼法蘭西艦隊，而動員宣傳機關，流布該艦隊爲與英艦隊合流，而自土倫軍港出發之謠言消息。惟德軍司令部，十三日之戰況公報，反攻此種謀略宣傳，而特別發表如左：法蘭西地中海艦隊司令官，並土倫沿岸防備司令官，對反軸心之一切攻擊，嚴肅宣言斷乎防衛法蘭西軍港，並土倫要塞之旨。故希特勒總統，與莫索里尼首相，不命德意兩軍進駐土倫要塞地帶，對此，意大利軍司令部，亦于羅馬發表公報。于是向來欠明瞭之法蘭西艦隊主力示之動靜，由于之發表，明確實。而反軸心軍之策動，終被阻止矣。緣于土倫健在之法艦隊主力艦三隻，驅逐艦十六隻，及潛水艦並補助艦，合計爲二十餘隻云。

聯軍侵入突尼斯說 法情報省已加以否定

（里斯本十三日國通電）倫敦來電：據特里波爾報傳，西班牙消息稱：反軸心聯合軍，十三日衝破國境，而侵入突尼斯。該方面之聯合軍，於凱內斯安丹大將之麾下，據傳其進攻目標，爲比塞大港，並首都突尼斯云。

（里斯本十三日國通）據維西廣播稱：突尼斯飛行場，於十二日晚，及十三日早朝，又遭聯合國空軍之爆炸。由阿爾及利亞向突尼斯國境進擊之聯合軍之一部，傳稱已越國境而進駐突尼斯。然法蘭西情報省，十三日否定此種報道，而稱迄現在何處亦無軍事行動云。

法國特里奧派 主張對美宣戰

【柏林十三日國通電】德軍進駐法國非佔領地帶，法國政府之立場如何，已成爲一新問題。但觀德政府當局之意，似擬將法國政府置於與丹麥政府同樣之立場，即軍在非佔領區，僅止於確保防衛歐洲之各必要基地，并不在佔領區內另設其他行政機關。法國政府亦仍可以保持其所有特權。故將與丹麥，挪威之德軍占領地相同。但又並不能如保加利亞及羅馬尼亞之僅許樞軸軍進駐通過，而仍可保持其獨立國之對等主權者。於此又有値得注目者，即特里奧氏之存在。蓋特氏自法國戰敗以來，仍留巴黎，率領法蘭西人民黨，致力於德法兩國之積極提攜。此次美軍侵入法屬北非時，該黨正於巴黎召開大會，接獲此項消息後，自主張「立刻宣戰」，又不斷與德政府之間進行種種交涉。以前政府之組織反蘇義勇軍參加東線作戰，亦指爲特里奧氏，及該派要人等活動之結果。當此法政府有遷返巴黎之說時，特里奧氏一派之勢力，殊未可輕視云。

法發表美武官報告書 揭穿美侵法計劃

【維西十三日國通電】法官方在此間美國大使館沒收公文一件，揭穿美大使館隨軍武官，曾對美軍侵法計劃，暗作活動。該項文件，係美陸軍武官致美政府之報告書，法國當局，特於十二日傍晚，發表其內容如下：爲使我人計劃易於實行佔領法屬北非起見，余認爲現在應採取重要手段，良以北非，乃攻擊歐洲之一之可能基地，且此舉有利吾人支配戰後經濟之一，爲防止法人對美國發生反感起見，余欲建議收買法國記者，若彼等加以拒絕時，則吾人即等受德國津貼一語，緘其口云云。

開戰一年間東亞大勢全變 美英異想天開痴人說夢完全失敗 日本轉立於攻守俱利地位（續）

殘餘之美澳連絡線

試一說明此新包圍陣，首爲北方阿留仙方面，有達基哈巴乃敵有力之海空軍基地，八月八日阿留仙列島方面出現敵之有力艦隊，當立爲我海軍部隊所擊退，但今後對於敵以達基哈巴爲基地之海空軍進攻，須具十分覺悟也。且開戰當日因太平洋艦隊全滅，致化作空城而航空機及軍事施設亦悉被爆破，蒙受潰滅打擊之夏威夷，其後漸趨回復，依然不失爲美國太平洋作戰之重鎮，並認密都威爲「眞珠灣之外廊門口，乃夏威夷之延長」因之所施防備益臻堅固，但戰前美國誇示之北，中，南三條對日太平洋進攻路線中，今日僅南方之美澳連絡線宛如風中殘燭，尙在保持，於此線上散在之薩斯敦島，巴爾密拉島，佛河寧固諸島，福也尼庫斯諸島，沙尼亞諸島，非易基諸島，紐加來德尼亞島，悉屬海空軍基地，並駐屯誇稱精銳之海軍，蓋彼等恃此爲最後看家法寶，而汲汲於美澳連絡之維持，澳洲則推戴非島敗將馬克薩爲西南太平洋聯合軍最高指揮官，計有兵力爲澳洲陸軍約十個師團，美兵以二月起始到着者加以現在黑人兵總計約五萬之譜，同時警戒波頭速溫以及北岸之防備，以之利用爲向爪哇，紐幾內亞，塞雷貝斯，奇毛爾等我占領地域之反攻基地，印度現有美兵約半師團，英兵約四十萬，美飛機約三百七十架，據十月二十□紐德里來電，印度軍司令官威維爾，前英印度軍司令官歐新雷庫，在華美軍總司令斯奇爾鳥也爾，重慶第十九集團軍司令官羅卓英等悉集於紐德里開軍事會議，宣傳反攻緬甸

圖：自取敗亡之ABCD陣營

美之前哨基地重慶

此刻更應注目者爲重慶之最近動向，蓋於大東亞戰前，美國以重慶之抗日，用供消耗日本國力之目，但自戰爭勃發以來，則努力於利用重慶，使充美國對日空軍之前哨基地，因而派遣斯奇爾鳥也爾使充在華美空軍總司令，並於其下送以多數之美飛行士，技師及地上整備員，現在在華美飛機測見約八十架。美飛機之輸送路線有印度橫斷路線及西北路線之二線，前者係由美本土出發至巴西之那達爾，橫大西洋而抵西非之哈沙德，繼經拉扣斯，加爾土穆，馬沙瓦，巴古達（伊拉哥）毛韓默拉（伊朗）加拉奇，紐德里，加爾各答，次越印華國境而向成都，重慶，昆明，桂林等處輸送，但此路線因受印度獨立運動擾亂事件之餘波，頗有蒙受阻害之處，有鑑於此，故最近重慶開始運足於西北路線之開發，西北路線以前負有蘇聯援蔣線作用，但自德蘇戰爆發，蘇聯失其援蔣能力以來，即不甚被人重視，但最近則以之充美軍航空連絡路線而重新爲人着目矣。（未完）

揮毫膽潛入敵陣地　攀登斷崖捕捉敵軍
吉野部隊・安尾部隊山本中隊榮受感狀

（東京十四日電）陸軍省十一月十三日午後四時發表，本年五月以來，於華北方面晉冀豫邊作戰區，武功拔羣之陸軍中尉益子重雄，及安尾部隊，山本中隊，由軍司令官授與感狀。

感狀

吉野部隊陸軍中尉益子重雄，右乃於昭和十七年五月上旬，正當晉冀豫作戰開始之際，該氏身爲便衣挺身隊長，潛入敵地約一個月餘，於此期間，擾亂其指揮中樞，并獲得切適情報，與爾後戰鬬，有莫大之貢獻，次即轉移於第十八集團軍司令部，攪出壺膽，屢次奇襲敵共產兵團之掃蕩作戰，獲得多數俘虜及莫大之軍器資材等，樹立有偉大功績。南部太行作戰中，七月一日於則界村附近，對利用堅固圍壁且以複廓陣地，拚命抵抗之敵中央軍第四十軍主力，自爲第一線中隊長，率先攻擊，奪取敵據點之一角，與主力部隊，今後之戰鬬，有莫大之功績。

又於昭和十六年，中原作戰之際，於高平西方地區，單身挺入敵獨立敵中央軍從隊主力及第二十七敵軍之一部內，使約三千名軍投降。

以上中尉旺盛責任觀念及其犧牲之精神，可謂武功拔羣，今茲授與感狀。

昭和十七年七月廿八日　軍司令官

感狀

安尾部隊山本中隊

右乃中隊長陸軍大尉山本好江指揮之下，於昭和十七年六月，參加晉冀豫邊區作戰，第三期作戰，於河南省林縣西北方地區，太行山脈標高二千米附近，攀登絕壁，當六月十五日拂曉擊破據陣地抵抗之敵軍，并於當日十一時三十分中隊長斷明敵部隊暫編第三師之司令部，決意前趨捕獲，冒炎熱酷暑，三日間不眠不休之中隊，特選拔將兵二十二名，親身指揮之下，擊滅途中，抵抗之一百之敵，十六時制壓殲溝西側懸崖南端五百敵軍，十八時許中隊長偵知敵司令部潛伏於斷崖中腹之洞窟內，立刻勇猛突入，至二十時，俘虜不下暴係等十八名，并捕捉肯投降之敵師長劉月亭以下敵軍約二百，及其他被殲滅之敵軍約三百。

以上之行動，中隊長之國志，及部下將兵之攻擊精神，可謂武功拔羣。今茲授與感狀。

昭和十七年七月三十一日　軍司令官

壯志凌霄肉搏城廓　覆滅敵陣武功拔羣
榮受感狀之益子挺身隊奮戰記

（華北前線十四日電）益子挺身隊奮戰記，光榮之益子挺身隊，反轉施驅，縱橫於嶮峻之太行山脈，反覆奇襲，或電襲，給與蔣共兩軍甚大之打擊，完成林縣週邊第二十四集團擊滅戰後，越省境而入山西省，七月一日，正欲通過林縣西方二十公里之則界村附近時，與蟠居該村附近約二千名敵主力軍遭遇，該挺鐵隊，立即施以攻擊，然敵人以英國人經營之基督教會爲外廓陣地，乘有高五米厚城墻，由上中下三層鎗眼，猛射於城外之立柱上懸以手榴彈，只敵軍一牽動連通城內地下壕之引繩，立即齊爆炸，有如此嚴重之勢，益子挺身隊與友軍取緊密連絡，而由東南方加以攻擊，以敵陣過堅，徒增友軍之損害，曾一度停止攻擊，而夜間，黑夜襲來後，於無任何遮蔽物之城外，咬緊牙關而後進至城墻，以待衝鋒，敵前七米之處，於午後九時半，由於益子隊長，衝鋒之號令，全勇士揮刺刀持手榴彈，由梯子而登城，於城墻上架梯子具，益子隊長以下挺身隊，一齊迅速攀登城墻，多中敵人之猛射，而壯烈戰死，喪失多數部下，益子中尉，於城墻上由於責任感，覺悟自殺，正援腰間手槍之瞬間，被身傍之石田兵長攔住，並言隊長之身體爲陛下所有，敵人知日軍兵寡，更加猛擊，一死奉公決意燃燒之益子挺身隊，抱戰友之屍體，紋血淚勝利，定報此仇，更堅固奮門之志，如斯連守護戰友之屍體之夜，至第四日，正開聽日軍陸軍飛機之爆音，晝日章之銀翼於勇士上飛奔之瞬間，敵陣重點之上空，投下必中之爆彈，敵兵及數陣地上煙飛揚，益子挺身隊，立時用全力敢行衝鋒，參加增援小久保，柿高木等部隊等，共同徹底蹂躪敵陣，得敵屍八百，捕虜五十之大戰果。

日突擊隊屢樹殊勳　∴山本隊長威名遠播

（華北前線十四日電）建立殊勳突擊隊山本好江隊長（香川縣香川郡上笠居村），前五月下旬，於山西河北河南，三省界聯接點附近參加共產軍第一八集團軍司令部及劉伯承一二九師主力軍約一萬名之包圍殲滅戰，衝入該集團司令部所在地之東谷村，樹立武功，又於攀龍鎭（山西省）週圍之掃蕩戰，亦得赫赫之戰果，更於河南省週邊反轉交通戰，登山涉水趨省境，終於六月十六日正午，於林縣（河南省）西北八公里處，捕獲孫殿英麾下之暫編第三師，確保該地之同時，又急追逃走第三師長劉月亭以下約四百名之敵軍，追至寒底北側高地，數次投降勸告，遂於該日午後八時許，劉月亭師長以下十八名投降成功，其後重慶軍將兵之投降者迭出，翁第二集團軍殲滅，交戰之效果，更添光彩，山本隊長，更參加擊滅於陵川週邊蠢動之重慶直系第二七軍之交戰，於奇襲戰及掃蕩戰繼續共果敢之戰鬬，威名遠播，山本隊長之鄉里，家族，有夫人菊江及妹三人，其弟爲海軍勇士，亦正於某方面活躍中。

皇帝陛下御臨
第三十四次參議府會議

【新京十四日電】於四日國務院會議，決定之國民勤勞奉公法案及國民勤勞奉公隊編成令案，畏蒙皇帝陛下御臨，十四日午前十時半起，於帝宮觀民樓開催之第三十四次參議府會議，通過近日中公布之預定云。

聖戰一週年　座談會
貫徹必勝之信念　國民決意益烈
軍官民各方有力者列席

（國通社主辦）

（三）

干‖對於本問題，以近代史觀之，最感關心的，即是南京條約，其每字每句，都使吾人落淚流涕，美英沒有一時不拿東亞黃色民族當他們的奴隸，沒有一時不將我東亞人置於死地，今次的戰爭，原因太遠，日俄戰後多年於帝俄壓迫下滿洲，由日本奪回，對於美英侵略東亞之野心，予以極大威脅，因此更惹起了他們的反感，所以從第一次世界大戰後，美英更以華盛頓條約及軍縮會議等策抑制東亞勢力之伸長，尤其自日蘇戰爭後，美英對東亞侵略的手段，更是毒辣起來，使日華事變趨於深刻，始終不捨棄侵略東亞的野心，不僅如此，自第二次世界大戰勃發後，他們對於世界的和平，愈加擾亂，離間各民族的融洽，挑撥日華閱牆，所以日本爲復興東亞，主張人類道德，乃以志同道合的正義，以單獨的力量締結了日德意三國同盟，及日蘇中立條約，並援助新國民政府之成立，而謀東亞之永久和平，但，與此相反的美英，不但沒有反省，反更以去年的日英通商條約之滿期爲契機擬以經濟來壓迫日本，演成了資金凍結問題，但是日本，始終以世界和平之大理想，穩忍自重以凡有之手段，促其反省，並派來栖大使捧持覺書赴美交涉。本來日美兩國都是世界上同一的強國，然而日本能夠低心伏首，一心的覬望着美英的自覺，而不顧使交涉破裂，這不都是爲了世界的和平麼，然而執迷不醒不顧道義的美英，不但沒有自覺，反更固持着他們的堅決手段，他們看見了過去四年間的日華戰爭，及第一次大戰時的日本軍隊，並無何等可怕，始終茂視日本之實力，其實，日本的實力，並非弱小，乃是因日華兩國的[illegible]爭是兄弟鬩牆之小爭鬥，所以未能發揮眞正之實力，而將此實力予備對外使用。因爲美英始終執迷不醒，毫無反省，老是固守私見，而使交涉遷延，所以日本實在忍無可忍，遂於去年十二月八日午前六時在夏威夷炸彈一聲之下，這大東亞戰爭就爆發了，這次戰爭的責任，雖然在於美英，但是我們東亞諸民族亦須要有自覺，因爲吾等東亞若無兄弟之爭，美英豈敢乘隙來茂視我們呢？所以我們東亞民族今後應如何的團結？如何的努力，一致的打倒美英？這是吾人必須有的覺悟。

司會‖大東亞戰爭的經過及其意義，已由部長說的很詳透了，至於我們應該怎樣的爲東亞民族去解放，怎樣的去努力？請宋科長說一說。

宋‖我現在就着槍後國民應有的覺悟，略述一二。我們要想想，現在在第一線上作戰的不是日本麼？而戰爭目的不是爲我們東亞的解放和永久的世界和平麼？我們共榮圈內的諸民族又應該怎樣呢？既然如此，那麼能親至前線作戰，然而在後方也應該拿着國民總動員及全東亞總動員的力量去協力，現在的戰爭，後方重於前方，政務簡捷，國民生活節約，：：沒有一樣不是協力聖戰，要諸思想，建設，經濟，政治，文化各方面，甚至那組織及每個人，沒有一樣不是東亞的勢力，吾人只能按鎗後國民應行的方針去作這就是協力戰爭的力量。現在的戰爭已波及到全世界，然而惟獨我國能夠安居樂業，享受着王樂道土的生活，這都是誰的力量呢？東亞的興衰，匹夫有責，戰爭是有形的，而思想是無形的，一個間諜的力量，勝於幾千入幾萬人，甚至勝過一個軍艦，所以我們只能嚴厲的防諜，對於一切的事情不被諜者探悉，而作了他們的計畫資料，同時對於生活方面，能夠節約，忍受一時之困苦，協力國策這就是給後國民最要緊的任務，比到第一線去作戰還重要的多呢？

司會‖關於剛才宋科長所說的協力國策的事情，再請梁股長詳細的說說。

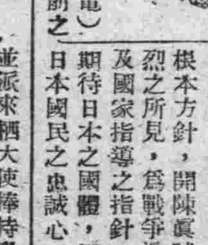
梁‖我認爲對於國民的時局認識，應有由協和會及政府再進一層的實行啓蒙工作及指導的必要，同時國民亦必須以個個職場的責任，本着良心，由根本清算以往的利己觀念，各盡所能滅私奉公，如此就可以協力國策，如消費節約，儲蓄，或生活簡素，凡一切的事情，只若本着良心及責任去作，就可以了。

司會‖關於現下我國最重要的國策，如農產物增產，蒐貨對策，並生必物資之配給以及關交易之撲滅等，吾人應該如何去協力呢？（未完）

地方長官會議第二日　假首相官邸繼續舉行

（東京十四日國通電）地方長官會議之第二日，於十四日前午八時起，在首相官邸舉行，勞頭由澤本海軍次官（海相代理），強調現下生產力擴充緊要之旨，並要望地方長官之協力，對之有成田兵庫，近藤神奈川，三邊大阪，山內長崎，町村富山，橋本岡山，宮村廣島等府縣知事之質疑，並開陳意見。其次則由政府側東條首相，鈴木企畫院總裁，井野農相，寺島遞相等，各行答辯及說示所見，就中東條首相，又行擴張前日首相訓辭內容，開陳對決戰期烈烈之所見，其內要即以國政運用之根本，予地方長官深切印象，繼而進入遞信，鐵道，厚生關係之議事，由寺島遞相，八田鐵相，小泉厚相等，各作所管問題之說示，正午休息，自午後一時起，繼開另行討議，農林，大藏兩省之關係事項云。

勿以行政左右國務　須以國務支配行政
東條首相開陳烈烈所信



（東京十四日國通電）東條首相於十四日午前之地方長官會議第二日席上，以造船問題爲中心質疑後，特求發言如左，關於國政運用之根本方針，開陳眞誠且烈烈之所見，爲戰爭遂行，及國家指導之指針，第一期待日本之國體，歷史及日本國民之忠誠心，政府避免以全面的強權發動，而行指導之方針，期待對戰爭目的達成之國民積極的協心勠力，及當具體的國政運用，不以行政左右國務，以行政於從屬國務根本義之旨，闡明此根本方針，與出席者一同以深刻感動。昨年十一月二十六日，美國行以暴戾不遜之回答，愈不得不堅固最後決意之狀態，斯時政府，統帥部，於緊密聯繫之下，考慮各種之施策，正時有大政輔弼之責之自己，對國內指導之根本方針，大加以苦慮，睹國運而從事戰爭之下，爲國政指導之根本方針，皆向戰爭遂行。即政治經濟，文化，思想等之諸活動，皆歸一戰爭之完遂，此乃當然之理，其方法想存二種方針。爲發動全面的強權一種方法，他爲期待國民之自覺，及忠誠心之方法，余期待日本之國體與歷史，並日本國民於世界冠絕之忠誠心，避免全面發動強權之方法，蓋來一年運用國政，而來爲戰爭之勝利，須施以萬全之方法，苟使戰爭遂行上，招來支障，而妨害最後勝利，等事態，一切不可充許，余現在亦繼續開戰當初之方法，對國民之積極的協心勠力，期待不止。切望地方長官各位，更加一層之奮鬥努力，其次世界，今以大速度時換中，日本如不同令此步調轉換，則不能戰爭，今日之一年相當平時之二十年中或三十年，世界關於國務之運用，亦爲同樣如從來之惰性法則不可，活潑換切之國政運用，最爲必要，以行政左右國政，則不可，必須以國務支配行政，行政運用須隨從國務，運營之方針，關於法規適用，不可只據定規的方法處理，必得從法規之目的，即應事態之必要，適切行以處理目要云。

掃除農產物增產集貨經濟事犯
舉開高等法院檢察廳次長會議

（新京十四日國通電）司法部當局，爲掃除農產物增產集貨及配給方面，擬從中作弊之經濟事犯，茲於十三日午前九時在該部召開臨時高等法院檢察廳次長會議，出席者，中央側有前野司法部次長，太田刑事司長，並西久保最高法院次長，石井最高檢察廳次長，他方側有小泉奉天高等法院次長，村上奉天高等檢察廳次長以下高等法院次長同檢察官等二十餘名，經濟保儀禮後，首由前野司法部次長訓示，次由太田刑事司長對於增產集貨工作之推進闡明司法部當局之指示，繼由主務參事官詳爲說明，並行質疑應答，畢事後暫事休憩，午後一時，復由稻垣興農部次長，坂田協和會調查部長，分別聽詢興農部及協和會對增產集貨工作之方針，至午後四時，始行閉會云。

善體國策期無誤大局
前野司法部次長訓示要旨

（新京十四日國通）高等法院次長，檢察廳次長臨時會議席上前野司法部次長，訓示要旨如下：增產蒐貨問題，關係興農部所管，政府當局爲問題之艱難，乃提高爲國家全體問題，以求解決，而司法部門以職域而言，於增產蒐貨之重要性，固無待言，然於問題處理之際，期部內之意識統一，促起協力國策之充分決意，實屬要務。本會之舉開，亦基於此，增產蒐貨之當前問題，在於場外交易事犯案件之處理，前此省次長會議之際，政府特置於增產蒐貨對策要綱中，加以說明，各位於此，深宜體念我國協力聖戰之責務，切務拘於些許之字句，期無誤大局，尊加留意，是所至望云。

蒐貨工作取締方針
太田刑事司長闡明

（新京十四日國通電）十三日之臨時高等法院，檢察廳次長會議之際，太田刑事局長，闡明司法當局對蒐貨工作之取締方針，其要旨如次：

一，蒐貨工作關係事犯之嚴罰方針‖所謂關於農產物之暗行交易，現在爲數極多，此實可謂現在最重大之反國家的行爲，故對於此等事犯，應加嚴罰，以期懲一警衆之効果，而副現時之國家的要請，

二，早期檢舉徹底及處理之迅速‖此等事犯，處罰之目的，在期現在蒐貨之圓滑，故爲重此目的，應早期斷行檢舉，以期事犯之處理迅速也。

三，關於行政官署協力出貨命令‖當此次蒐貨之期，爲期蒐貨之公正及徹底，預想多由地方行政官憲，向生產者發下蒐貨命令，而對於此命令之違反者，斷然加以處分。

四，所謂闇行交易未遂行爲之對策‖關於交易場，或於特定交易以外之農產物的貿易，亦以未遂或豫略行爲而罰之之立法，現在考慮中。此次蒐貨期之緊急對策，對於此種場外交易關係事犯，應十分活用現行法令，對於事件解決及押收物換價手續，應求迅速簡易，藉資速到所期之目的。

五，關於蒐貨官憲之不正防止，及誣告事件之處理‖蒐貨工作時，擔當官憲，設有續取事犯頻發時，因可影響於統制之威信，而反有生逆効果之虞，故對此事犯，應斷乎處置，而生產者常有不服出貨分配，而致對官憲行中傷的誣告者，對此亦應適切處理。

七，一般治安之警戒及經司法戰貢之啓蒙‖對於蒐貨工作，及於一般民心之影響，應當行檢察利用司法之職域，使一般國民現解蒐貨工作之重要性，而求之協力之啓蒙工作，猶當努力云。

東北大戲院　今天開演　藝華影業公司有聲對白愛情佳片　魂斷藍橋　李麗華　鄭重　主演

大同電影院　今天開演　國華公司有聲對白歌唱新版名片　解語花　周璇　白雲　主演

明星電影院　馬家溝郵課街　今日開演　華新公司最新出品有聲巨片　珍珠塔　李紅　顧也魯　主演

馬迭爾電影院　今日早十一點半開演　貢獻於兒童的跳舞大會　卍公主的指環卍　有滿洲的兒童跳各種的跳蹈　勿失良機　只演一場　下午一點開演影片　制服の處女　背信

亞洲電影院　道外北六道街　今日開演　新華公司有聲對白俠武偵探名片　一身是胆　龔秋霞　張慧沖　王獻齋　主演　下期開演　滿映新片　胭脂　鄭曉君　主演

中央大舞台　華樂大舞台　新舞臺　道外北三道街　全本法門寺　孔雀東南飛

平安電影院　道外景陽街　（今日上映）　新華影片公司出品有聲對白家庭倫理時裝哀情名貴巨片　小婦人　（袁美雲）領銜主演　梅熹　王獻齋　黃耐霜　殷秀岑　洪警鈴　舒麗娟　合演　下期十七日起公演上海新片　藝華公司有聲對白艷情香綺大名片　花月良宵　李麗華（領銜主演）

國泰　有声大戲院　道外十六道街　電話八九八一　今日公演　國華新片公司有聲對白歌唱愛情偵探名貴巨片　金玉滿堂　鳳凰　袁紹蘭　周起　蒙納　周璐　（全體合演）　加演　滿映新聞　（下期）十七日起上海新片　藝華公司有聲對白香艷綺情時裝名片　花月良宵　李麗華領銜主演

有声大戲院　道外北六道街　電話七八九五　（今日公演）　燕京影片公司出品有聲歌唱戲劇新片　御碑亭　主演　張貫珠　導演　王瑤卿　京劇的新面目　電影的新展開　加演　滿映新聞　廿四日再演上海新片　新華公司滑稽巨片　學府風光　（主演）韓蘭根　殷秀岑

大東亞電影院　道裡中國七道街　電話五七〇四　華北燕京公司戲劇電影鉅片　首次來哈　最新新片　王瑤卿　總導演　張貫珠　金伯吟　李德彬　周金蓮　張金樑　南北馳名男藝員合演　今天十二點開　佈景偉大　唱作俱佳　御碑亭　本月二十日上海新片　學府風光

大光明　有聲電影院　道裡中國九道街　電話六九五二　午後一點開　長短期免票無效　（今天登台獻藝）連演四天　上海第一流曲藝名家　潘玉珍技術團　本院不惜重金由滬特聘曲藝技術名家一行卅餘名來哈假本院一齊登台表演新型技術什樣雜耍花樣翻新　節目新穎　與衆不同　武術　技術　鋼絲　飛車　曲藝　加映短片　大卷十數　下期七號起上映上海新片　花月良宵　李麗華　嚴化　主演

戰情迅報

對於侵入美軍 法軍頑强抵抗

（維西十三日國通）法蘭西情報省發表：美軍雖已侵入摩洛哥沿岸都市，然諾蓋爾麾下之法軍尚集結於摩洛哥首都馬蘭拉克寿梅利奈斯非斯等主要都市，對侵入美軍依然頑强抵抗中云。

史市德軍又開始總攻 赤軍某陣地已被攻破

（莫斯科十三日國通電）蘇聯情報局十二日夜發表，德軍已再度展開總攻史市之態勢，德軍整頓史市兵力後，更增援預備兵，於十二日再度總攻史市全防線，某一地區，蘇軍防衛陣地已被突破云。

於法領摩洛哥大西洋近海 德潛水艦擊沉英艦船多隻 德戰鬥機之襲擊亦獲戰果

（柏林十三日國通電）德軍當局十三日正午發表德空軍及潛水艦之新戰果如左：一，德潛水艦于法領摩洛哥大西洋岸近海，沉英巴民加姆型巡洋艦九一〇〇噸一隻，驅逐艦一隻，商船三隻，計二千五百噸，又西地中海亦轟沉七千噸級輸送商船一隻。一，德戰鬥機隊襲布基港，沉一萬六千噸輸送船一隻，及商船一隻，此外並與商船十四隻，計七萬噸以大損害。

意空軍襲擊英美聯合艦隊 對敵艦船分別予以擊沉或損害 來襲撤丁島之敵轟炸機失十八架

（羅馬十三日國通電）意大利軍司令部於十三日，關於法領北非之戰況如左，一，法蘭西及科西嘉之意空軍之雷擊機及戰鬥機之大編隊，襲阿爾及爾東方百九十公里之布基灣之英美聯合艦隊，使林達級巡洋艦（七二七〇噸）一隻，驅逐艦一隻，大型魚雷艇一隻，商船二隻（其中一隻一萬噸級）命中魚雷而大破，更使其商船三隻光浴炸彈而轟沉其中一隻，此外意大利空軍並與布基之港灣以多大損害。一來襲撤丁島之聯合空軍，失轟炸機十八架矣。

德軍當局發表 埃及戰線之現狀

（柏林十三日國通電）德軍當局於十二日說明埃及戰線之現況稱，綜合最近消息，樞軸軍戰車集團，現正集結於索爾姆及哈爾發島，德意兩軍之友好關係已日臻緊密，邱吉爾在下院之演說中，爲蒙蔽英軍本身之重大損失，竟將軸心軍之損失，故作誇大宣傳，且又述及羅梅爾軍之補給問題，謂非常困難，但此情形業已過去，事實上英軍之補給，乃正瀕於危殆，計在過去二十四小時中，樞軸軍在北非海外，曾轟沉聯合國船舶五艘，計五一，六〇〇噸，同時又重創艦艇及貨船等，共達十五艘，故敵軍喪失之船舶共合七萬噸，因此可見敵軍之補給，實已受極大影響，今後北非海面上聯合國船舶艦艇之損害，勢將益形增大，故反樞軸軍之補給問題，已陷入重大危機云。

英美非法行爲 近東諸國均抱反感 印度人民示威被英軍槍殺多人

（君士坦丁十三日國通電）美軍侵入北非後，中亞及印度被壓迫民衆頗感不安，伊拉克有識份子，因議美軍非法行爲，已有多人被英當局拘押，英方恐再誘起民族之反感，故極力加以警戒，而伊拉克之集團罰金制，被州府批駁後，傳民衆得於十二日發生暗殺英中亞軍司令官威爾遜未遂事件後，更使英當局有戒於心，印度方面自孟加拉州，三十市村，組織代表團，抗議可酷，展開大示威運動參加民衆達萬人，與軍警衝突，英軍開鎗射擊，民衆死傷頗多云。

從國防上所看到的 澳洲經濟力的弱點（續）

產業構成 至於澳洲產業構成之情形，即請先看下列之各產業生產額甄別比重表：（澳洲產額前之產業構成）

（產業別）	一九三一—三三年度 生產額（千磅）	比重	一九三八—三九年度 生產額（千磅）	比重
農業	七四，四八九	二，四四%	七六，八五一	一六，五%
畜牧業	六一，五四〇	二〇，二	八四，八九五	一八，三
酪農業	四一，四七八	一三，六	六〇，四〇四	一三，〇
漁林業	七，七〇三	二，五	一四，六三四	三，一
鑛業	一三，三三二	四，四	三二，四六三	七，〇
工業	一〇六，四五六	三四，九	一九五，七四六	四二，一
（總額）	三〇五，〇一八	一〇〇	四六四，九九三	一〇〇

依據此表來看，則其工業之比重，猶不及其原始諸產業的合計，如與一九三六年度（此後之統計禁止發表）日本工業額之比重爲百分之七十二弱相較，則澳洲可謂尙未脫却原始生產國的領域。然而其工業比重，業已逐年增加，據傳一九四一年度已超過總生產額之半數，要之，澳洲是在向工業國的發展途上。再依下表看來，則可知澳洲經濟是爲完全的殖民地性。

澳洲的貿易構成（一九三八—三九年度）

（業別）	輸出額	（輸入額）	（輸出依存）
原始產業	九七，七%	一〇，一五	四七，一
農業	二〇，一八	六，一	三四，六
畜牧業	四四，九	一，七	六八，四
酪農業	六二，七	〇，〇五	二七，四
漁林業	〇，八	〇，九	一三，二
鑛業	一八，七	八，四	七五，〇
工業	二，三	八一，八五	一，五
（合計）	一〇〇	一〇〇	一〇〇

蓋其輸出品金額中約百分之九十八弱爲原始生產物，反之，輸入品金額中約百分之八十以上爲工產物。故自由主義之立場來看在澳洲經濟中的原始產業，特別是農產及畜牧業的重要性極大，其工業還是專門依存於國內市場的。此可由其各產業部門生產額中之輸出額的比重，亦即上表所示的輸出依存度看來，即可明瞭。同時，吾人可知澳洲一九三七—三八年度之對外貿易中，英本國所占之比率，爲輸出額的五五%，輸入額的四一%，如此可知澳洲依存於英本國之程度爲何如。同時，澳洲經濟因依存於原始生產物之輸出者多，故受國際市場中原始生產物的價格變動的海外市況之影響者極爲深刻，不得不謂一大弱點。如此之產業構成，在國防經濟上，亦爲重大的弱點。（未完）

樞軸軍與英軍 於索島要隘地區激戰

（斯德哥爾摩十三日國通電）埃及戰線軸心軍之向西移動，似已大體完畢，現正於索爾姆哈爾發亞島要隘地區，展開激戰中，軸心軍不但已粉碎英軍之包圍企圖，且依然確保戰局之主動地位，英軍雖宣傳正向軸心軍進擊中，但實際上索爾姆南方沙漠地帶之英軍，因受軸心軍之壓迫，其戰力已大半毀失，至於卡特拉濕地，及馬爾薩曼托之軸心軍，亦已續斷沙漠地區相繼與主力部隊取得合作，預料樞軸軍之展開大攻勢已迫於眉睫，此外英空軍於十日夜，曾空襲班亞加船及克里市島之干地亞兩港，十二日後再度轟炸現加齊島軸心船舶，但被害極微云。

摩洛哥總督赴 阿爾及耳

（維西十三日國通）據哈瓦斯通信社阿爾及耳來電稱，摩洛哥總督諾蓋斯將軍及阿爾皮利亞總督夏迭爾將軍，先後同赴阿爾及耳矣云。

反樞軸海軍活動不活潑 每於夜間始敢行動

（羅馬十三日電）丹吉爾來電，反樞軸國艦隊之活動一二日來頓至不活潑狀態，據觀其主要原因，恐爲美軍之登陸作戰相當困難，補給之困難以及赴直布羅陀港等關係，于是反樞軸軍艦及輸送船似專待夜間而往復于前線及直布羅陀之間云。

阿政府取締 交通通信機關

（布宜諾斯艾利斯十三日國通電）阿根廷政府於十三日以大總統令指定國內主要港灣爲軍事施設，同時發表交通通信機關之嚴重的取締措置，其取締內容如下：

一，港灣關係業者，海運業者，今後全須登錄。

一，禁止有害其美洲諸國治安之處之海外通信電報。

一，電報使用語限定爲西班牙語，德意志語，意大利語，法蘭西語，英語。

一，商社間之諸貿易電信連絡，佛許可用幹線。

一，一般人於發信時須受調可，爲取締秘密通信，設立常設機關。

一，前述取締近日中即能實施云。

直港方面海戰 有展開大規模之模樣

（里斯本十三日國通電）據坦基爾之報道稱：於直布羅陀方面有展開大規模海戰之模樣，在坦基爾即可聞殷殷之砲聲，然直布羅陀海峽一帶，目下因暴風雨，視界不利，故其狀況尙不明云。

西領摩洛哥食糧難 西政府講求適宜之策

（里斯本十三日國通電）美軍侵入法領之結果，摩洛哥與西班牙領摩洛哥之交通連路被遮斷，于是由法領不得輸入食糧品，故西班牙領摩洛哥招來大恐慌，聞西班牙政府講求適宜之策，又西班牙大總統富蘭哥將軍，對美大總統申請以回答之情式謂『美軍此次之對法領之行動，不向西班牙國乃至其領土以及摩洛哥保護領等，尙需貴翰多加保障也』而對反樞軸之策動加以明確的制限矣。一方路透通信社躍起宣傳談，擾亂德西兩國之關係，據柏林來電稱：德外務省當局十三日闡明『德，西班牙兩國之關係爲極明瞭也』矣。

突尼斯之爭奪 開始前哨戰

（斯德哥爾摩十三日）傳爲美軍之主力，沿君士坦丁地方之海岸線一路向突尼斯國境線目指進擊，然樞軸軍早已對美軍後方之連絡線開始猛烈轟炸，其突尼斯地方爭奪之前哨戰況見開始矣，路透華報道謂，繼於美軍之後由坦克爾克撤收後之美國第一軍部隊，在布基港上陸，又據別報稱以空母主力艦，巡洋艦，驅逐艦，運送船等組成之反樞軸艦隊集結於直布羅陀，由是可知反樞軸軍擬舉全力企圖撤回阿非利加戰線之頹勢，在突尼斯地方增強之樞軸軍兵力爲秘密，其希總統之奇策將謀，則不許外人所窺知，但據外線之報道稱，德空軍早已對突尼斯國境地帶之防備陣地配佈完了，地方民衆亦於平靜中與樞軸軍協力，樞軸軍進駐法南部海岸線一帶而確保基地之結果，其空軍並潛水艦之活躍亦更層強化，是必予反樞軸軍艦隊並輸送船團潰滅的打擊，我軍爲消息之一貫見解，爲後方連絡線較長之反樞軸軍，假如在法領植民地多少續行前進其食糧彈藥之補給，不出二三週即可被樞軸軍截斷，更可見對後方連絡反樞軸軍使用大量之護送船團，結果美英兩國對蘇聯之物源援助亦有顯著之阻害，又甚於反樞軸着眼，於茲項軍港待機中之法艦隊主力，而法海軍當局表明謂，如受攻擊時則斷乎共樞軸軍交戰，以完對美英兩國政府之企圖，據倫敦之來電，英國政府已無諱飾焦慮之餘地云。

英當局檢舉不穩份子 大部爲愛爾蘭共和軍

【柏林十三日電】據貝爾法斯特電稱，英當局最近於阿爾斯坦地方檢舉不穩份子甚夥，當地看守所大有人滿之患，傳連日用卡車十輛，由武裝警察護送至距該地百公里之佛蒙德豪市看守所監禁，據該所拘禁此項份子計二五〇名。又大部皆爲愛爾蘭共和軍云。

法國移往腹地之軍隊 刻正在編制中

【維西十三日國通】法蘭西情報局十三日發表如下：摩洛哥及阿爾及耳之法蘭西軍再度後退腹地之軍隊，刻在再編制中，德意志空軍爆炸布基之反樞軸軍，美空軍着爆炸突尼斯飛行場云。

利比亞之德軍依 羅梅爾將軍所擇地點移動

【柏林十三日國通】據該軍界之報道稱，樞軸軍於數日前開始準備，自德布爾克撤退，利比亞最後之一兵，德布爾克之瞬間，將該市之軍事施設依照預定而行徹底的破壞，以戰車及重砲爲中心之機甲部隊先由德布爾克退去，而均移至羅梅爾將軍所擇之防衛利比亞之最後地點矣云。

諾克斯發表談話 亦深知自方難抱樂觀

（東京十三日國通電）東京日日新聞頃載，羅馬特電稱：據可靠方面消息，美海長諾克斯於十日曾發表談話，北非美軍之補給聯合國船舶，須通過樞軸之潛水艦防衛陣內，故實非常困難而危險，故吾人尙未可樂觀云。

天日語學社（招生）
日語中初級科
▲夜間補習科 日語數學講習
▲打字科 只限女生備有宿舍
哈濱市道外北二道街

新城工程師事務所
辦理 土木建築設計製圖鑑定監督委託許可
時間 午前九時至午后四時 午后六時至八時
地址 道裡新城大街一四七號 中國（五道街）
電話五二一五九番

哈爾濱育才職業養成所招生
女子打字科續招二十名
新式簿記科續招二十名
速成日語科續招三十名
注意 女生備有宿膳 詳章函索（附郵票六分）
校址 哈市道裡中國十二道街路南二十六號（鼎豐貨店對門）

哈爾濱馬迭爾旅館
道裡中央大街一一三號 電報掛號一哈爾濱馬迭爾
點 哈爾濱唯一之大旅館 位於繁盛中心地
房間 不帶浴室者每天由四元至八元 帶浴室並枕台者每天由五元至十元
每過一個月者按八扣計算 而商住長期住者則談抵
飯店 備有早餐午餐晚餐價格低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由兩圓起碼
旅館附設 電影院打球 酒吧男女理髮

孔氏醫院
新聘醫師數名 分担各科治療
內科小兒科外科皮膚花柳科產婦科耳鼻咽喉科
電話六九七二 南崗吉林街五九號

感謝長鬚
于道人仁術館
感謝人趙延相 劉曜亭代佈
館址哈市：道外北小六道街[illegible]

新華樓飯店
屋內刷新 包辦酒席 喜壽宴會 隨意便酌 禮堂寬闊 招待殷勤
道裡新城大街電話帳房二二九 九五八二三

哈爾濱不動產信託株式會社
哈爾濱市埠頭區經緯街四七號
管理部電話 七二九三 七二九四，二二三六
出張所 海拉爾北大街 電話六三〇
工事部電話 四〇〇五 三六二九
營業種類 管理部 不動產之信託 不動產之管理 房和擔保放款 不動產之鑑定
工事部 土木建築暖房 衛生等各種工事之承辦事項
常務董事 渕上喜久太
晚間有事請與石山管理科長連絡 電話五一一三一
張延閣

宴賓樓飯店
包辦酒席 隨意便酌
電話 六二四九 二二七二

牙醫 崔結力
備有愛克斯光，專門齒科各種病症
接診時間上午十時至下午一時午後四時半至六時 星期三六日下午停診
哈爾濱道裡商務街十八號
貝從前牙醫多利即石滿舊址

齒科 醫師李蔭成
哈爾濱道裡外國七道街五號樓上四戶
▲接診時間 午前十時至一時 午後三時至六時 星期日休診
電話九六四〇番
德國最新式愛克司光機 新添電氣治療機治療各種牙症照像診斷

醫士 董結力滿
專門內科小兒科
接診時間 午前十一時至十二時 午後四時至六時
道裡斜紋街四堂街十一號戶 聘有滿語翻譯 電話三二〇八

醫師 牙信斯基
德國最新式超短波電機器及愛克司光機等
◎專門 皮膚科 內科 花柳科
▲診時：午前十一時至午後一時 午後六時至八時
哈爾濱道裡外國七道街一三號（電話七三五七番）

若素教育掛圖
是達成教育向上的捷徑

欲期教育向上，必須先有充分教材，尤其關於一般國民學校，無充分教材是更感困難的，那末「若素教育掛圖」是現在國民學校最適用教材，種類不但繁多，解說詳細，就是印刷和色彩方面也是極爲精良，不但如此，本掛圖更是本舍現在國民學校課本而印製的，所以於師長敎導或學童求學上極爲稱便，因此希望各地學校師長爲使敎育向上計，就請諸位早日兌換「若素敎育掛圖」吧

掛圖目錄（以上不及備載略去）總圖目錄函索即寄
第十六號 高粱
第十七號 牧羊
第十八號 機械農業
第十九號 蝗蟲
第二十號 野口英世
第二十一號 岩石的節理
第二十二號 滿洲產重要毛皮獸
第二十三號 熱河地方的沙漠
第二十四號 飛行機
第二十五號 「滿洲國全圖」
第二十六號 從煤田產出的植物化石
第二十七號 滿洲國的忠靈塔
第二十八號 君ガ代
第二十九號 馬的種類
第三十號 木材
第三十一號 ハワイ大海戰

兌換方法
一、兌換券已全部裝入若素包裝盒內三百錠者一張，一千錠者三張
一、將搜集的兌換券，寄至敝社即奉上若素教育掛圖
一、兌換券三張，可兌換掛圖一張
一、「新滿洲國地圖」，用兌換券三張即可換一張
一、掛圖郵費歸兌換者自擔，郵票代用
一、來信詳明學校名稱及通信地址
奉天市信濃町十七號
若素製藥株式會社

慶祝聖戰週年紀念行事
經實踐協議會決定
各項行事委由責任者分別担當進行

今當十二月八日，大東亞聖戰一週年紀念將臨之期，爲謝宣揚親邦日本海陸空軍到處殲滅美英，而樹立之輝煌赫赫戰果，喚起東亞民族速爲奮起，早日完遂大東亞共榮圈，建設世界新秩序計，由協和會市本部負責進行之大東亞一週年紀念行事，雖已由各關係機關開催協議，已行樹立具體方策，但爲促進各機關銳意進行起見，於昨（十四日）日午後一時起至三時間，再於國防會館，由實踐各機關省市兩公署，特務機關，協和會省本部，露人部，在鄉軍人會，市警察局，軍人後援會，放送局，各新聞社側，商工公會，交通會社，第四軍管區司令部，哈響，宗務協會，演藝協會，各影劇團責任者，實踐事項，再決定如下：

宣傳之部　十二月五日至十四日，爲大東亞戰爭趣旨徹底，店頭裝飾競技大會之期間，主管機關商工公會，協力機關市經濟科及協和會。自十二月一日起至八日，利用隣組迴覽板，向日滿露系隣組照啓蒙宣傳之，由協和會主管之。十二月五日至十日，仍利用隣組迴覽板，對日滿露系，作關於貯蓄報國之宣傳，由中銀主辦，協和會協力之。自十二月五日至八日，仍利用隣組迴覽板，行關於勤勞及增產之運動，由勞務興國會主辦之。自十二月五日至十日仍利用隣組迴覽板，作關於農產物蒐荷之運動，由興農合作社主辦之。自十二月五日至十四日，再利用隣組迴覽板，作關於暗行交易撲滅運動，由市經濟科及警察局經濟保安科主辦之。自十二月五日至八日，爲標語宣傳期間，由市弘報股主辦之。十二月一日至十四日間，爲利用宣傳塔，漫畫塔，及宣傳之，由市弘報股主辦之。十二月五日至十四日，爲電汽車內外裝飾宣傳，由交通會社主辦之。十二月五日至十四日，揭揚輕氣球，宣揚大東亞戰，由特務機關主管，於道裡弘報會館樓上，道外新世界樓上，南崗秋林洋行樓上，分三處揭揚之。十二月五日至十四日，爲協和會各職場分會，各映畫，演劇場等，自體宣傳期間。十二月八日至十四日，爲大東亞戰爭必勝祈願趣旨徹底，以及慰靈祭，並講演會等，由各宗教化團體主辦之，協和會協力之。十二月五日至十四日，爲大東亞戰爭寫眞展覽會期，於道裡地段街商工大廈四階及道外正陽街，東和利內，由市弘報股主催，省弘報股協力之。十二月五日至十四日，爲大東亞戰爭漫畫宣傳期間，由省弘報股主辦之。十二月五日至十四日，爲大東亞戰爭紙芝居宣傳期間，由省弘報股主辦之，市弘報股協力之。十二月八日，利用迴覽板，以大東亞戰爭與防諜，自日滿露隣組間宣傳之，由省防諜委員會主辦之。十二月九日，仍利用隣組迴覽板宣傳大東亞戰爭與防空，由防衛司令部主辦之。

行事之部　十二月八日午前八時三十分至前九時，於南崗哈爾濱神社境內，由市公署主辦舉行必勝祈願祭及詔書奉戴式。十二月八日午前九時十分，由在鄉軍人會主辦，協和會，市公署，國防婦人會，赤十字病院等協力，舉辦街頭大行進。十二月八日零時二十分，於埠頭區內，舉行模擬市街戰。十二月八日午後三時至六時，由協和會，市弘報股，特務機關，協和會露人部等主辦，分別於道裏哈爾濱會館（日滿系），道外國泰影院（滿系），南崗亞細亞影院（日系），同時舉開市民大會。十二月八日午後七時至九時間，於道裡商工公會二階，由市署主辦慰靈祭。十二月八日正午，舉行全市默禱，由駐屯部隊司令部，市署，警察局，新聞社，放送局等協力之。十二月八日，全市各戶，由起床開始，至當日午後五時爲止，由協和會主辦，揭揚國旗。十二月八日午前十時至正午，由協和會倡辦，舉行忠靈塔淸掃作業。十二月九日午後一時至五時，由市主辦，於哈爾濱會館，舉行軍官民民族交驩演藝大會。十二月十日午後六時至十時，由市主辦，於南崗亞細亞，舉行軍官民民族交驩演藝大會。十二月十一日午後一時至五時，午後六時至十時，於道外華樂大舞台，由協和會主辦，舉行軍官民民族交驩演藝大會。以上大會，由各新聞社，放送局，警察局，藝文協會等協力之。十二月十五日至二十五日間，爲大東亞戰爭關係作文標語等募集期間。十二月八日至十二月末日，爲一飯一菜節約獻金運動期間，由軍警關聯委員會主辦，各新聞社，放送局，協和會等協力之。十二月八日，爲禁酒及一菜一飯節約日，由協和會倡導下，警察局，各新聞社，放送局，市公署，全哈市民等協力之。此外有傷病兵慰問隊派遣，詳細日程，須待決定云。

決定徵兵署明日開設
對合格壯丁抽籤決定來年入營

濱江省管下各市縣旗，對於本年度適齡壯丁之檢査，業已竣事。故定於明日（十六日）午前十時起，至廿五日止，亘十日間，假省長官房大會議室，開設第四徵兵區決定徵兵署，由省及軍管區雙方責任者，共同參加之下，實行對於合格壯丁抽籤決定，以便來年入營。其儀式決定，計爲一，向日滿國旗敬禮。二，着席。三，司令官訓詞。四，省長訓詞。五，顧問官訓詞。六，兵事處長指示。七，業務開始宣告。八，業務開始。九，業務終了宣告。十，解散等各項行事云。

于省長今日晉京
出席全滿省長會議

中央政府爲檢討增產政策生活必需品配給事項，主要農產物出荷，以及私行交易取締等主要施策，特定於本月十六日午前九時起，假國務院講堂召開全國各省省長以及主要市縣旗長會議。濱江省長于鏡濤氏奉令後，定於今日（十五日）午前八時三十八分，偕同秘書官趙劍虹氏，搭由哈發亞細亞號列車赴新京出席云。

街公所弊端叢生
司計員相訟到官
法院昨日已開始審理

一般知識不足者，對於責任及社會之安寧，並一般人民之福祉，每嘗忽視之，而只以一己之利益爲重。據聞呼蘭縣合屯街公所之職員，更爲行爲不檢，威福並作，一般鄉農以不明眞象之故，每多畏怒而不敢言。

△原因：濱江省管下呼蘭縣台屯村街公所司計徐福祥，及該所之黃永吉二人，始而狼狽爲奸，假借各種名稱，將收來之公費，作爲個人之化費。久之，二人因各懷私心，利害所集，意見分歧，致其一本幟胼服，始爲外人所知。徐啓祥並因侵占公款之事，而被該縣警署檢擧，經法院審理，處以刑罰。因之徐黃二人間之惡感日深。徐某於此案告一結束後，於日前又委託律師至本埠高等法院控訴，請求黃永吉給付墊款。該案已於昨日正式宣判而告結束。於開庭之際，徐某之訴訟代理人楊律師藥稱：徐某於康德七年五月，代理呼蘭縣台屯村街公所司計時，黃永吉借用村中稅款一千一百七十六元八角，縣稅款八百零二元七角七分，國稅二百二十五元二角，嗣後徐某正式充任該村司計時，黃某又借用同村康德七年將村職員俸給賴勞金及學校經費，車牌非禁款，約一千五六百元之譜，前後共計爲四千八百二十六元五角七分，該款業經徐某代爲補償。然黃永吉對於代墊之款，迄未給付，故始提出控訴，請求黃某照付。

△答辯：黃某則謂：以上所借之款項，皆爲該村公衆事宜而化費，爲理應由該村代爲補還，至於個人所用之殘額四百餘元，業已由其本人及村長之薪俸並出張費等中補償，故對該款不能照付。

△判決：該庭對於黃某所言，業已補償一節，依證人王國珊等人之證言，並不能證明其主張，是以不足深信，故判令黃永吉應給付徐某一千零二十七元九角七分，嗣後雙方不得另行糾纏云云。

小麥粉向市民配給
每人一公斤十六日開始

哈爾濱專賣署，對於日鮮系米穀代用第七回（十一月份），並滿系一般家庭用之小麥粉，實行向一般市民配給。茲將配給日期及數量，辦法等，誌之如左：

△配給數量：一，日鮮系米代用小麥粉，一人（除去一二歲之乳兒）配給特殊品一公斤（二滿斤）。二，滿系一般家庭用小麥粉，一人配給普通一等品一公斤（即二滿斤）。

△配給期間：自十一月十六日起，至三十日止，亘十五日間，如有出張旅行，並其他家事等，在此期間，不能購領時，以前向登錄店連絡，予以保留之。

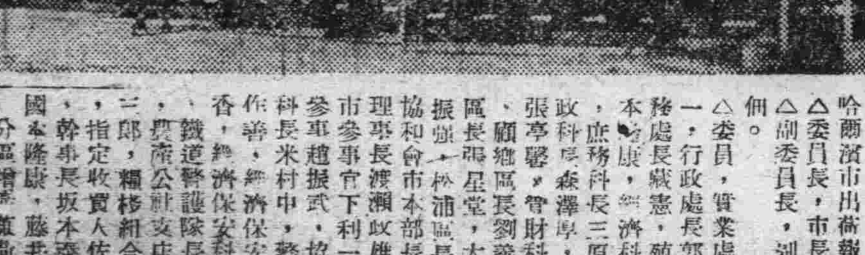
△配給方法：由專賣品配給通帳，同市公署發給之綜合配給票，向登錄配給店購領。

鴉片敎化宣傳第四班
今日出發赴珠葦各縣工作

濱江省公署，爲求徹底強化鴉片麻藥斷禁政策，而組成之鴉片敎化宣傳工作班，其第四班由民生廳事務官張漫之以下十數人而編成，定於本日（十五日）午前，搭濱綏線列車赴管下珠河，葦河，延壽等三縣，實行宣傳工作。有映畫講演，施療，施藥等各項行事，以期喚醒人民之自覺，早日完成斷禁政策，往返預定十五日之期間云。

哈鐵強化暗交易撲滅運動
沿線各驛設檢問所
列車內派遣檢查員

爲確保豐富之物資，安定民生，本年度於全滿席上，乃決定全國一致實施農產物之出荷，蒐荷之徹底，及防止一般不正當之私行交易，及農產物之私自搬出，以安定社會秩序。關於此項不正之暗行交易撲滅方策，現正經本市責任當局，樹立其展開實施之根本方法，同時担當察輸入要路之鐵道當局，以及担當罪犯檢擧摘發之檢察廳，並負有領導商工業者邁向經濟報國之商工公會，皆從事準備各種行事中。地方檢察廳，前次於召開司法官會議席上，特對是種問題加以討論，並決定今後實施檢擧之方針，側於農產物及皮革之不公販賣爲重點，對於違反是項法規，以及利用火車少量之搬出產物者，均將嚴重處罰。同時哈鐵楊副局長，亦曾發表，喚起鐵道從業員之自肅自戒，綱紀肅正，全從業員一致奮起協力於是種運動，而撲滅不正之搬入。茲者哈鐵當局，爲強化其組織，以總應當局對暗行交易之撲滅運動，決定由擔當警護鐵道安全之哈爾濱鐵道警護隊，編成檢問隊，於哈鐵管下之京濱，拉濱，濱洲，濱綏各主要各驛，如哈爾濱，珠河，安達，雙城，濱江，設置貨物檢問所，對於一般行旅之攜帶荷物，加以檢問。同時爲撲滅一般利用行旅之便，而攜帶少量農產物利用列車運搬者，則於各列車之內，設置警護隊之經濟警護隊員，對於行跡可疑及不正輸入者，加以取締之。同時並對於及一般旅客之利用郵便輸送之荷物，及由火車運來之貨物，均加以嚴密之檢查。該隊鑑於一般鐵道從業員，每每利用火車運搬農產物，致惹起外界一般之非議。故該隊有鑒及此，乃特別喚起一般列車從業員之自肅自戒，不可再有如往者之不正運搬事項，首由自身作起，而後及於外界，避免外界之非議，努力於是種暗行交易之撲滅，完成槍後國民之職責云。



寫眞：阿城國高校舍

雙城義勇奉公隊
訓練成績頗爲良好
于省長查閱後歸來昨對記者談

濱江省長于鏡濤氏，關於管下各地實施訓練之協和義勇奉公隊，其各種活動狀況，故於本月十三日，以濱江省總監之立場，偕同趙秘書官，凡山股長，並協和會省本部關係人員，前往查閱雙城義勇奉公隊。茲已竣事，於昨日（十四日）歸還哈市，登廳照常視事，曾向記者談稱，雙城縣協和義勇奉公隊，經協和會縣本部事務長與雙城街長，平素以不斷之努力，對義勇奉公隊熱烈訓練，以期遇到非常時下措置得當，今次查閱其防火防毒救護道路補修，以及防空監視等各項訓練，雖於細雨紛紛街區泥濘中而演習，均各精神百倍，而無畏縮之情形，殊堪嘉許。演習又極熟練，當此時局之下，關於義勇奉公隊之訓練，實屬當今必要之一事，尙希省民澈底理解，多受訓練，是所至要云。

鄰組防護訓練查閱
單局長之查閱講評
昨向市民廣播放送原文

前於本市各鄰組，曾結成家庭防護羣，並加緊之防護訓練等情已誌前報。嗣經單局長巡視下，業於收得佳果中閉幕。但關於防護訓練查閱綜合講評，昨（十四日）午後五時三十分起，以二十分間，由單局長，對全市隣組員實施放送。茲述之如下：

鄙人今天藉着放送的機會，能向市民各位關於上月下旬所實行的隣組防護訓練查閱，略述所懷，實在感覺欣快之至。隣組防護訓練查閱，是在上月二十七日起，亘四日間，分別查閱哈市各區隣組防護訓練情形，鄙人當時也曾到各區隣組去巡視過，不過是少數，現在把我個人所見到的地方，以及查閱官的報告，綜合起來，大概知道，我們哈爾濱市各隣組防護訓練的實情，以及各隣組共同應當改善的事項，茲就防護訓練主要的部分來談一談，以作將來市民各位的參考。

△關於訓練之普及徹底

以往的防護訓練，大有裝腔作勢，流於形式之感，而這次的訓練，還算作的實際些，所謂眞摯敢鬥的家庭防護爲之一新，尤其是令人注目，就是一般婦人的自覺，有很多專以婦人編成防護班的，去從事防火活動，比男人都强，這足證市民各位深切認識時局，痛感隣組責任重大，在此要向市民各位表示深甚之敬意。（未完）

對農產物之出荷蒐荷
哈市各委員業已決定

在上月二十九日，哈爾濱省公署開催副市縣長旗參事官會議席上，決定結成農產物增產出荷報國會，關於此，市當局已行委員任命或委囑。其次，則農產物出荷增產報國運動徹底的開展。其下部機構，由於分區之出荷委員會之結成，委員爲分區長，興農會長，有地四十晌以上之耕作者，或一般有實力者，作爲委員之預定。茲誌出荷報國委員會及分區增產蒐荷協力委員會氏名如左：

哈爾濱市出荷報國委員會

△委員長，市長袁慶濂。

△副委員長，副市長都宮。

△委員，實業處長板本泰一，行政處長郭濬文，財務處長藏憲，殖產科長國本勝康，經濟科長湊滿雄，庶務科長三品時雄，行政科長森澤厚，文書科長張亭馨，會財科長張溥恩，顧鄉區長劉義德，香坊區長張星堂，太平區長陸振强，松浦區長李恒昌，協和會市本部長，合作社理事長渡瀨政雄，協和會市參事官下利一，協和會市參事趙振武，協和會指導科長米村中，警察局長單作善，經濟保安科長藤井香，鐵道警護隊長坂原善弘，農產公社支店長中西龍三郎，糧棧組合長范化，指定收買人佐會長次郎，幹事長坂本泰一，幹事國本勝康，藤井愛造。

分區增產蒐荷協力委員會名簿

顧鄉區興隆溝分區，委員陳長嘉賓，委員數二二名，一六。哈達屯分區黃冠英，一一二。程家崗分區，滕秀實，一二。登州李分區劉玉成，一四。薛家屯分區鄭喜成，一九。小三姓分區張國英，六。半拉城子分區張向戍，五。朱順屯分區，朱勤，一三。白旗窩堡分區，楊占發，六。夏家窩堡分區楊振清，六。蕭家分區，蕭小聲，一六，西樊家分區，王長春，一九。西下坎子區，闞寶祥，一九。薛化屯分區王德珍，一五。闞家崗分區，溫連珠，二一。大趙家分區孫維新，一三，萬家分區，楊春峰，一九。華興分區，趙尾垣，二。計　委員長　一八名　委員　二四三

香坊區：馬家窩堡分區，委員長滕□，委員一五。任家窩堡分區黃文堂，二一。朝陽屯分區，宣織馨，二四。鞠家床子分區劉桂祥，一一。南台溝分區姜玉一九。柞樹林分區徐文洋二二。太和井子分區劉玉賢二九。後哈達屯分區董致軍一六。平房店分區呂相坤二一。腰二道分區張顯發二八。正黃二屯分區張安民二一。新發屯分區劉忠勤二六。正黃一屯分區鞠永久一五。嘎哈分區吳占元一九。計一四名，二八七名。

松浦區，平原分區劉洪選七。呼家分區張福堂一八。大王家分區于興周二一。李家窩堡分區邢宸一二〇。貞廟子分區王文昌一二。馬家窩堡分區王福慶一六。松浦站分區趙連俊一五。新立屯分區宋雅亭。大與隆分區邢勝一二。海倫街分區劉聲選八。計十名，一三四名。

太平區，韓家窰子分區韓慶元，六名。王兆店分區張寶和一一。

計二名，二七名。合計四四名，六九一名。

訂婚數載迄未迎娶
女方焦急要求離異

宋彩芝，今年十九歲，原籍河北人，現與父母同居於三棵樹。於早年時，在原籍由父母之命，及同鄉楊作興之介紹，與該村王樹林締結婚約，彼時彩芝年方十四歲，王某十六歲，嗣後王某以生活所迫，即棄家與鄉人來哈謀生。但以個人身無一技之長，又目不識丁，故總不能尋得相當職業，當即以趕大車爲生，衣食尙不感缺乏，唯未能積得相當錢財。茲者彩芝之父母，亦以本鄉謀生不易，於去年相偕來哈，其父仍操木匠爲業，彩芝則在家佐母助理家務。唯彩芝來哈之後，因耳薰目染之故，日趨時髦，行動亦漸脫鄉間女子之態，對於原配婚姻之未婚夫王某，則感到極度不滿，自思嫁得如此骯髒之粗俗，何能度其夫唱婦隨之生活，乃思對於原婚約取消，但又苦無相當原因，於日前竟偕人具呈至本埠法院，請求與本夫解除婚約。其所具之理由則謂：自定婚以來，迄今已歷五年之久，本夫迄未備辦財禮前來迎娶，時光飛逝，青春不再，如此相待，何年方克達洞房花燭，喜將如此下去，個人青春將完全爲彼所犧牲。今爲求個人之早有所歸宿計，於無法之下，不得不具呈請求解除婚約，以期早日婚配他人，減少父母之負担云。

裕民彩票
常籤番號

第四十四回裕民彩票常籤番號如左：

△頭彩　二五，八〇九

△二彩　一三，一六三

△三彩　四五，一〇〇

△四彩　四五，一六八　一，二二三　九，〇八七　四八，一九九　二四，八七六　三九，五一七　一三，一九〇　四九，五五一　二九，〇五六　四六，〇九五　四九，四〇四　二六，七三三

△五彩　二九，〇五二　二七，一四四　二五，六九三　二九，五〇一　二七，七二五　四〇，六三〇　三七，三六九　二一，九〇七　四五，〇八八　三六，〇八〇　一一，八二五　一三，五四一　一三，二三五　一一，六一三　三三，三七〇　一六，六一二　一三，四四二　二一，九二一　七，九〇九　二〇，〇九四　四八，五七七　二七，八六七　二三，六〇五　一〇，七〇七

△八彩　五二，七〇　七二

放送節目

九年十一月十五日星期日

〇・三〇（新）新聞，唱片
一・〇〇（錦）鶯鶯調大鼓
一・三〇（連）雅樂
二・〇〇（錦）梆子
四・〇〇（新）新聞，告知
五・三〇（哈）唱片，舊劇　武家坡
六・〇〇（連）兒童時間
六・三〇（哈）講演
七・〇〇（新）報時
（新）新聞，今日回顧
七・一〇（哈）新聞，告知
七・三〇（哈）廣東音樂，夜間節目預告，唱片
八・一〇（奉）話劇
八・四〇（新）一、滿洲通訊
滿華定例放送
九・〇五（北京）一、華北通訊
（奉）二、鋼琴三重奏
二、樂亭大鼓
九・三〇（新）評詞　五女七貞（二〇二）
一〇・〇〇（新）報時
（新）新聞
繼續（哈）地方新聞，告知，明日節目預告，唱片
一〇・四〇（北京）舊劇

濱江省 敎育之躍進態勢

△哈一高工業科之充實

省立哈爾濱第一國民高等學校，對於工業都市哈爾濱今後之發展上，以及北滿工業躍進上，有相當充分之任務，係濱江省唯一之工業科，設置本校，對工業科中堅國民鍊成，本年更以三十餘萬元之經費，新建校舍及寄宿舍，最近即將落成，對植樹觀念之培養如何，有賴該校之運營，是以該校設置林業科爲重點科目，濱江省撥出多額費用，其意義爲使該校教育將來之進展，所以前途頗堪期待云。

△一面坡國高林業科施設

濱綏線沿線，山明水秀地帶之一面坡，該地設有收容系學生四百名之省立一面坡國民高等學校，爲濱江省下唯一林業科，附設之學校，特有林業之實業科目，本年度一面坡街北方之山地，（未完）

哈爾濱太平保險公司遷移廣告

啓者 敝公司爲便利業務起見，定於本月十六日遷移本市道裡中國十道街路南廿二號新屋（即交通銀行舊址）照常營業，茲因節約關係，恕不具柬，特此登報聲明。

中央大舞台
全體六十餘人登台獻技
雯　唐　張　周
蘋彧　韻笙　雲溪　稚威
十一月十五日早演　張小賢　孟艷秋　坐宮　多彧　王少伯　玉堂春　楊永竹　唐韻笙　張世洞　賜袍　贈馬
晚演　張麗娟　杏　張小賢　張永竹　陽雲溪　唐韻笙　周稚威　雯蘋彧　張世春　頭二本　好鋤俠怪計

華樂舞台
富連成科班
全體合作露演佳劇
特請編劇家編演本劇
十一月十五日早演　白富廷　南陽關　張富生　李富發　拾玉鐲　法門寺　田富振　朱富昆　鐵公鷄
晚演　機關佈景【全體露演】接演三本　風塵不詳　怪俠歐陽德

患肺結核病者只此一線生機
新發明 專治 肺結核 特效藥 烈佐烈克興
▲東京商標局化驗有效特許證書第二一九七二號
本藥係俄醫所發明，對主治肺結核劇烈咳嗽吐血，痰喘等肺病敢云其功效絕後世無雙，能殺結核菌百分之三十，保生命者，請速試服，如果腿脚不腫，負責保好，信即得救
函索滿文說明書請附郵票二角日俄英文說明書郵票五角

滿洲國特約專賣處
哈爾濱市新陽區安民街九十一號一戶
王景炎謹啓

向長江電氣商會請求電氣使用停止啓事
長江電氣商會未呈報敝社，即以經濟部未查定未認給電線施行電氣工事，及其他等不當行爲，是以對需用家並敝社均予以多大損害，所以今後即不受理該商會之電氣使用的一切申請，特此謹告
康德九年十一月十四日
滿洲電業株式會社 哈爾濱支店

前在大河原產院執業多年之
（產婆）秦玉卿
現住道裡外國三道街六十號院內二戶
電話五八七五番

哈爾濱簿記傳習所　道外中七道街
本所創設九年續招第九十一期男女新生，十二月一日開課
▲並以八年之經驗故自九年度起，與面學相同隨時入學，始新添特殊函授班，簡章附郵票即寄

（弘善醫院）　哈爾濱道外正陽北五道街路東
內科，外科，皮膚花柳科專門醫師診療，備設病室，隨意住院
借用電話六九八四番

眼科 外科 大仁診療所　道外南頭道街八六
奉天小河沿盛京醫科大學醫學士 郝良弼

猶太醫院
道裡中國五道街四十 電話七三三三
病房單間或公共房間設備俱全收費低廉，氣診治均有專門醫士，自設化驗室化驗血尿及其他一切並有各種愛克斯光透照像

壽康齒科醫院　院長周崇智
▲診療科目　齒槽膿漏科　口腔科　保存科　義齒綴科　矯正科
時間午前九時至正午，午後六時止　星期日限午前
地址道外正陽七道街口

北滿藥業社
△北滿總經銷所　哈爾濱中央大街二〇六　電話二三五三〇
京城合資會社 京城藥房 特許責任製造本舖 京城鍾路（蓬萊町二丁目）
振替 全滿各大藥房均有代售

百發百中・永久根治・斷然好評
京城 都藥房 洪淋藥

專門花柳病科
松天醫社　道外中十一道街
請患十年以上淋病，白帶，赤白帶，服藥二三日，五六日即全愈，男女諸位告知世界獨特的秘藥，○速來登彼岸

藝術文學

目錄

第十三期

丙種出陣……並木行夫著　和光譯
黃昏底故事……抿玲
缺陷……方銘
寒夜小記……高焚
枯萎的喇叭花……簡之
人生的一頁……澄予

丙種出陣

並木行夫著　和光譯

外面下着雪，在桌子對面怡然的向齋傍而着拭了一面坐着的母親年子，不覺拭老眼。

把衣襟合了一合，聽見累積很粗糙令人不忍看的母親的手，菊太郎心裏有說不出來的痛苦。

「很冷的天氣，把你老辭出來，對不起哪！」

年子勉强的笑着：

「沒什麼，我倒是很健康，可是今天有些冷」

說完了這話以後，很驚異看自己的兒子。

「怎的了，耳朵怎麼受傷了，……」

「那是沒關係的，請你不要掛心啊！」

「是麼！我想你是又打架拉吧！……」

菊太郎不自然的微笑了

「我還能打架麼，我要長了能打架的體格，就是不畫什麼的，也可以的了。」

「那倒是行的，可是：……」

年子用很疑惑的神氣，說完了以後。

「展覽會的事情怎麼樣了？因爲是你倘要入選也能來報告我的，但等到如今也沒有消息，今年又是落選了吧！」

生身的母親都看透了我的才能，一感到這種情形的菊太郎，覺得自己把惟一的支柱也失掉了。

「母親實在是沒有顏面，自己想今年決定的要入選，紛造身碎骨的去幹了，但仍然落第，請饒恕吧」

「有什麼可謝罪呢！無論什麼事，都很容易的成功，世人就不用勞苦了」

「但是每一想到母親的辛勞。」

關於我的事情，有什麼可掛心的呢？就像我素日所告訴你的一樣，不要担心我的事情，一心一意的用功好了，屢次爲此而失敗，有些不是進啊！」

「是，讓你受等了。」

把熱々的炸醬面端來了之後。跑堂的就走了。」

「你吃吧，——我對於你的落選，說是不担心，是沒有的，可是像你這老愁眉不展的，也是不好啊！」

哭出了鼻涕的菊太郎，用吃面條的聲音，來遮蓋了。」

「這糟啊！哭的是什麼，滋水料也過多啦！」

母親雖然說着笑話，但

「母親——」

「怎樣的，你呀！」

對心田窘迫菊太郎，母親凝惻在望着。

「母親從今後我不再繪畫了。」

「哦！」

「叫你受驚，對不起，可是這是我想而又想的結果，」

（未完）

黃昏底故事

抿玲

衣襟上——
掠過了十月的風沙，
趁落英飄飛的季節，
撕破這支五月長的憶情。

× × ×

那一天——
正黃昏落在：
房後那排白楊枯梢上，
街口陣留下我們的邂逅相逢。
由朋友的嘴裏，
却是一個沉痛害病的故事！
遲々的！那更是誰的步聲？

× × ×

小心地——
渡過了那暮色的楊橋，
輕悄地——
踏出了嬌嗣的柳郎。
看西天已把那秋光吞蝕。
聽夜犬狂吠着郵外的人行。
說沉寂吧！又有一支不可申訴的歌聲。

× × ×

希冀是一條走不盡的路程，
那末火花該是一盞生命之燈，
在凉秋倘若轉下踏沿着時候啊
沒把記憶寄語在那怕碎的夜風，
讓心魂飛上天去，
讓鄉聲打破巷角的寂寞，
讓疲憊的心啊，
深掛在夜夢的樓頭。

缺陷

方銘

昨天在馬爾斯因×先生有事，我們是定於次日到×先生家的。可惜那天凜有事情不能去，梅與淑却先我而至了半點鐘，所以我到×先生家的時候，她們已經在那談起來了，梅雖然健談，可是×先生更是非常的好說話，他講起來他的生平，和他的戀愛史，我們也很興奮的聽着，×先生的臥室是那樣雅緻，曾受過梅的贊揚麼，可惜光線差些。那天是陰天，光線更暗了，從天窗裏反映出來的光，照到每個人的身上，定另有種說不出的風味，假使有位畫家，能畫出我們興奮的情況，配着屋內的背景，還一定是幅很好的畫，舍有無窮的詩情畫意哩。但是我們走出屋外，是那樣的狂風怒吼降落稀薄雪花，我看見梅渺抖着大家嘻笑的往回走去了。我也回家去，天還是那樣暗淡哪。

自從那次分別後，已經好幾天沒看見梅和淑了，昨天還下着很大的雪，想不到今天晚間她們又來了，並且另外還來位劍小姐，她是我們二年前就見過一面的，並且另外還因爲彼此都在不幸的遭遇中，所以沒有相系什麼現在看見了，使我很吃驚，她的身材比從前高多了，光陰能使人成長，它也能使人衰老吧，我竟想我很遼遠的未來，大家坐定後，我默々的觀察目前這三個女孩，細川梅是有出衆的地方，她的一舉一動，都很有趣，無怪有人稱她是喜神，她把屋內的空氣鬧得很活躍，最後她才說出明天要走，特地來辭行，我把她們送出很遠，銘用很細微的聲音說：

「你回去吧，明年這個時候我還會來哪。」

這是頭一次聽到梅柔細的帶怨求的聲音，因爲她的聲音向來是很洪大的，一點不帶女孩子的神氣。

「唔！明年？明年我仍還會相見嗎？」我沉思一掉頭往回家的上走去。

。已完。

寒夜小記

高焚

偶然想起

前天還兒落了今年的第一次白雪，於是這兩天就格外地冷了起來，一個人作客在外，又忘記了帶來棉衣，天氣驟變，這就實在要命得好，特別又是身居僻地，屋子根本就不上講究，時間不過才十月二十有四日，採暖匪嫌何早，而屋子里有點兒熱氣，使早已隨着屋子的每個隙間溜之大吉，因此坐在屋裏早就會感到極大的冷的威脅，看樣子簡直有點兒像在鬧病，雖然正襟坐在炕中，而混身尚然哆嗦，不要說寫文章，就連看書也早已凍得沒有心思了。

於是我便想到有許多人主張，文人在困苦之中，才能產生出好的文章來，但在我想，這就實在不然得很，因爲一個文人假如肚子吃不飽，身上穿不暖，僅這兩件事情就足够對付一番，更那裡還有工夫去寫什麼好的文章哩？

因此，我說好的文章，必須在飽暖之後，才能產生出來的。

這樣一來，我就成了一個貪於安逸的文人了——但幸而我確又實在稱不起是一個文人！

讀書拾零

讀完了山丘冊的『靜靜的頓河』譯本，不禁深深地吐了一口長氣，我有如卸却重負一樣地輕鬆，實在地，我從第一冊看起，直至第四冊終了爲止，我忘了已花費了多少時日了。但我總覺得是長長的，長長的直使我簡直快要忘却那里面的較詳細的故事了——雖然我並不是一目看完的。還里，我不禁又看了一遍那書後的廣告：

「……全書四大部，一百五十餘萬字。」作者耗十五年心血方始告完成，譯者費六載精力才始譯竣。

「十五年」，「六載」——我震驚於那悠長的歲月了。

現在扔下全書的內容和作者的悠長的毅力不管，僅就『靜靜的頓河』譯者金人的六載時光和這一百五十餘萬字的譯文來說，就足使我有着極大的感服。實在地，目觀閱翻譯中歷史看一看，這樣的偉績，雖不能說「絕無」，但至少可說是「僅有」的了。致於我滿洲文學界正值建設之期，厯程既短，自然更是不在話下了。

正如譯者金人所說：我國文人多有一個偏的觀念、就是我們的文人多討厭翻譯這種工作而斥爲「媒婆」的。因此即使翻譯也不過草草了之，不之偷工減料，就是弄得一塌糊塗，結果是把一篇名作弄得「體無完膚」，就只好叫它去「嗚呼哀哉」了。固然其中也不失完好無缺的忠實的譯品，但那又究竟是少而又少的了。

其實斥翻譯爲「媒婆」的這種觀念是錯誤的，所謂一個人文必須有世界觀，這就是說我們必須整個的世界每個角落里着手，十指還不能同短長，我們的文學的價值也實在有着極大的缺欠，因此我們必須去吸世界各國文學的精華，而自行分析和消化的工作，然後才能產生出偉大的作品來——這是當然的道理的。

（完未）

枯萎的喇叭花

簡之

人類戀合所以能够互相交往，往返的應酬這都是基於愛的原理。要拿人類的立場上說，男女間的社交只要純潔的互敬的，還是沒人非難的吧。但是雲在婚後却失去了一切自由，簡直是被剝奪了人權，無論她的物質生活的享受是如何的豐盛吧！

然而假如雲是喜於度於這種「被關在有肉吃的屋子裡換打一的生活，不會感覺出精神上的痛苦或者她是看重物質勝於精神，那她太也沒有命享福了，爲什麼這樣小的年紀頭一次的產育就送了命呢？當初她若不享受這種豪華的幸福，每日參上粗茶淡飯，過着樸素的生活，或者不能這樣的夭亡也說不定吧？然而啊！她這樣的死了，可也好啊，免得人們說她的壞話，她總算爲着她的丈夫盡義務而死了，女人就是用她養孩子煮飯的麼。這樣她總可以被稱爲賢妻良母了；

（五）

我和雲的關係，因爲僅是互認爲知己的神交友，所以關於雲的一切都是由我們彼此信件裏推演出來的，尤其是她給我最後的一封信，是較較着更重要些所以原文照樣抄了出來，並沒致刪改。從此封信裏不僅可以看出的婚後生活，也可以看出雲是如何的個性以及她的人生觀，所以我要分析一下她的信以作本篇的結束：

（一）以前我以爲婚後是自由的，誰想到恰恰相反？凡是一個女性尤其是一個多才多藝而美麗的女性，她往往會幻想到，她的婚後是如何的美滿，她的未來的丈夫是如何的愛護她，她的少奶奶生活如何的舒適……而且無論是自由結婚抑或是父母之命，在沒有訂妥婚約之前，男方總會百依百從，順情說好話，等到了「木已成舟」的時候，他知道她已爲她占有，那她的態度會立刻變了，那她也好反過來聽從他的擺佈，這是習見情形，我們並不覺着奇怪。

（二）因爲我倆這次的結婚，並不是人造成的，是上帝的命令——這是她自叙的訂婚經過，可惜我說得太抽象了，不能令人一目了然，據我從別人口裏知的是這樣，她們的婚約固然是父母的意思，她們也經過愛的過度——她愛×君風流嫖兒，×君愛她圖畫，畫的好看——遂迷惑了他們的眼睛，造成了這個終身大錯！當時她們並沒有想這種條件是不是維持夫婦將來幸福的，也許他們早就把這條事情委之於「命運」了，所以她怨上帝着弄她。這種嫁禍於神的形爲，總比嫁禍於人忠厚些呀！

（三）不久我將與地下相見了——這句話失於太晦了，當時我竟沒有明白，不知她這句話裡却是含有無窮的哀怨，對於「死」好像她早已料到似的！可是在銘的日記上說「雲死的時候不知確實的一時刻」只知道是在其一天的夜裏，因爲次日天明的時候才發覺的」可以想像出她病的時候決沒有人在左右待奉她，更談不到有人去安慰她了，她得的是「月疾病」，心裏怕在將死的時候，還是清省些，她想起她的爸爸……媽媽……妹妹……朋友……：不能在她臨死的剎那，和她做最後一次的相見…襁褓的小兒，自已也沒有照顧的機會……她的心，她的心啊，眞不知要有如何的感想？我眞不敢代她想下去了。

（四）我願在夢中和你相見暢談——這該是在臨死時的囈語，誰知在她健康的時候，却預先說出口了，這只少可以謂之「夢話」，「我們一在天之涯一在地之角，生而影不與吾形相依，死而魂不與吾夢相接」她却想在夢中和我相見相談？在她夢中我他許會給她安慰，但是怨我，在白天偶而有時會想到她，在夢中沒有夢見過她，對於她這離奇願望只好算是她的「夢中囈語」了

長篇小說　人生的一頁

澄予

汪先生上了班，小慶還沒有放學，老太太一個人，忙着給燒水，又去買糖，眞個的招待不休。

「你累不？躺床上歇々吧！小慶的的爸爸也快回來了，我給你作點什麼，好容易來的，今天不用走了……」

汪老太太一邊說，一邊到廚房去下手做飯。

這樣，他一直的被留到掌燈時候，很愉快的度過了一天，方才得脫出身來。

× × ×

「今天我到曾宅去了！曾先生對這門婚事很願意，他們晚上到這兒來看你！」

他剛進了屋，呂先生就告訴了這個消息。

在他坐到椅子上，休息還沒有五分鐘，曾氏夫婦領了小姑娘——年約十二三歲，猷梅的妹妹——由外邊走進。

呂先生給彼此介紹見禮，曾先生的年齡已近半百，而黃肌瘦，穿着半新不舊的洋服，手裏挾着紙烟，一看就知是久在社會裡磨練的辛苦人。

呂先生和他們應酬些世間的閑話，便引起提婦的事情。

「……賀先生青年英俊，將來一定很有希望的。如能找這麼樣的一位佳婿，可謂稱心之事，我和您是不外的至交，所以敢還敢的大胆來介紹，實在也因爲這是一番美事。」

呂先生詳細的說明了一切，催促曾先生熟考以做答覆。

「嗯！是呢！」

曾先生點頭稱是，並沒有說出什麼。

「猷梅在家嗎？」

呂太太問曾太太說。

「沒有！他上廣播電台練習去了！」

曾太太是纏足的半老婦人，滿口的山東調。

曾小姐聽說是廣播劇團的明星在哈市的社交場中，也是一知名的姐，一般的輕佻子弟，崇拜着她的人實不在少數。

坐了有四，五十分鐘，曾氏夫婦告辭退出，呂先生也跟着往外邊去，過了好些會兒，呂先生才返回來。

「曾先生已十二分的滿意，只要取了姑娘的同意，事情就算有成！」

呂先生高興的對他講。

「不過曾小姐那能那輕易的允許了呢？」

他懷疑，問着。

「不能！那個姑娘很自尊，雖有許多人追求她，但是她總不肯理的，因爲她有眼力，絕對能分別出好歹來，你放心就是了。」

「哦！……」

呂先生稱讚曾小姐有見識。

曾小姐既然有識人的慧眼，拔萃的智德，惹他發出有好奇心來，同時又不得不傾心於她。

醫林介紹

衛生醫院　門診各科　煖汽病室住院隨意　哈爾濱市道外中六道街五〇號　借電話八五八〇

醫士林德爾　道裏十四道街五十三號　郵局隔壁電話四八八四　專門產科及婦科各症　療診時間……自八時半至十二時　午後四時至六時

醫士石克夫　司喀牙　地址十四道街二十三號　郵局隔壁電話七一九二　專門婦科產科內科　診療時間午前九時至十二時　午後三時至五時　大安街五十五號

明明眼科醫院　哈爾濱道裏中國頭道街　電話七五一零　醫學博士石增榮　接診時間：午前十時至一時　午後五時至七時　住院有各等病室

花柳病科　燕醫生醫社　地址：道外北七道街　自動電話九一三七

凡吾醫院　皮膚科　花柳科　小外科　道裡中國頭道街二十一號　上午自十時至一時　下午自三時至六時　星期日只限上午　院長南滿醫學士劉恩普　電話四二四一號

醫士羅森大理　有滿人譯　專門小兒科內科　道裡外國四道街三五號　門診時間上午十一時至一時　下午四時至六時　電話六九五七號

醫士陸濱雙　專治內科及神經　並胃腸各症　診療時間早九時半至十二時　每日午後四時半至六時　有滿人譯　地址頭道裡街五十二號

醫士壽爾泰斯　石頭道街九十五號二層樓　電話三一三五　內外科及婦科　接診時間上午九時至十二時

痔漏專科　午前十一時開診午後六時止　患者請逕爲街　院址：哈爾濱道外正陽街路南門牌二十九號

專門耳鼻喉科　醫士速水昇　道裡外國四道街二十五號　每日午前九時至十一時　午後四時至六時　星期日停診

治鑲牙之處　道裡十四道街三十九號　郵局毗隣三樓三號

醫士士特爾恩　專門眼科　聘有滿人譯

醫士周臨五斯及　道裏外國六道街八號　電話三三八八　專門耳鼻喉科及外科　接診時間：午前十時至十一時　午後四時至六時

共益醫院　哈爾濱道裏中國十四道街路南　專門內外科皮膚花柳科　診療時間：午前十時至十二時　午後二時至六時　院長張益堪

亞陸哥斯及愛魯曼　接診時間午前九至一時　道裡國外三道街七號中央大街角

保康醫院　道外景陽街六號（孜美樓對過）　專門外科　泌尿生殖器科

醫士郭力德恰米爾　專治內科及腎臟　道裏外國五道街二十一號　接診時間午前十一時半至一時　午後四時至六時

堵平內科醫院　院長南滿醫學士馮宗泰　時間午前十時至午後一時　下午四時至七時

東尚齒科醫院　院長日本大學齒科醫學士黃東尚　道裏外國八道街拐角二號

專門耳鼻咽喉科　醫士劉鳳書　道裏斜紋街門牌七十五號

專門小兒科　醫士卜哈羅夫　道裡中國十一道街西頭路

東亮齒科醫院　新地址景陽街

婦人百病最纏綿　服藥無效莫心煩　單方一味勝名醫　解君憂愁一旦間　婦女病下治良藥加料理經球　下寒腹痛赤白帶下經血不調久不受孕各色雜症　哈爾濱道外桃花巷路北中間樓上　閻氏藥房經售

調劑之正確迅速　各國有名藥品及化粧品販賣　石頭道街一〇九號　中央大藥房

哈爾濱　正廉醫院　院址　總院道外許公路八八號　分院道裡新城大街二〇號　▲各科診療）（住院隨意

市署立案　郁文打字養成所　▲女子職業的權徑！深造的良機！　日滿文打字班招生　特點　一、教授親切得法　二、多給習時間　三、畢業介紹職業　地址：哈爾濱道裏斜紋街口八十四號

希珍外科醫院　診療科目：外科，皮膚，花柳科，電話：八五五九　備有……愛克斯光太陽燈各種病室住院隨意　院長南滿醫學士鄭寶琛・希珍　時間……午前十時至午後一時半後三時至六時　院址……哈爾濱道裡水道街七九號（公園南門外路西）電車公園前下車

醫士林特爾　專治皮膚花柳　新舊淋病膀胱炎　禿頭脫髮落諸病

首善醫院　各科專門　住院隨意　院址南崗龍江街北頭　電話：七六〇五

濟坤產婦科醫院　專門產科婦人科　院長南滿醫學士楊振義　院址道裏中國頭道街　電話四九九五

萬代牌新貨已到　製法包裝均經精密研究　故枝枝新鮮如當日製成　香味清芬適口・畢竟不同常品　萬代牌香烟

醫士沃力峯什結伊　專治淋病皮膚花柳　聘有滿語譯　用光線及愛克斯光照像透視備各種新式電療機及治療器　接診時間上午十一時至　下午四時至七時　道裡外國三道街四七號電話〇四二七

滿鉄承認囑託醫院　大陸醫院　內外花柳各科產科　院址：道外景陽街平安電影院對過

滿鐵共濟會指定醫院　濟瀛醫院　院長南滿醫學士李濟民　診療時間自午前九時至午後七時　院址：哈爾濱道外景陽街六號孜美樓對過　借用電話八三一五

醫士施米德樂　專門淋病皮膚花柳　（聘有滿人譯譯）　備有各式電療及愛克司機　診療時間：上午九時至十二時　下午四時至七時　道裏中國十道街四三號

契紙焚失聲明作廢

介紹德樹汝復明卦館

小兒科內科　福澤醫院　新設病室住院隨意　診療時間上午八時至十二時　下午五時至八時　道裡東工廠街三一號斜紋車站東邊　院長東京昭和醫學士金玉琛（原籍奉天遼陽縣人）

義大利的海軍勇士記（續）

視死如歸隨艦沉沒海底　勇敢報國造成赫赫戰績

他對於放射高射機關槍的工作，認爲十分滿意的，因爲置放這座高射機關槍的地位，正在甲板之上，不論何時，都能使他瞥見這位他所摯愛的勁忠的少年英俊的司令官。維珂查，賽剌伐洛之所以對於這位司令官能如此的忠實摯愛，情願委身爲侍從員，那是完全由於他們二人之間互相具有眞誠篤實的影響所致。因爲平時一位司令官對於下屬，處處以眞誠篤實待之，那麼下屬對於司令官，也製能表示摯愛效忠了。尤其是做司令官的侍從員，接近的機會也多，更容易使司令官對他發生密切的關係和融洽的感情。這種密切的關係和融洽的感情，雖至他們在服務海軍期滿，退伍回家的時候，還是互相保持着，而發揮爲五愛互助的精神例。

那天，到了深夜，敵國的護航隊已經望見了，開始攻擊的命令已下，海戰場面亦即猛然地展開，敵船上的每具武器，都已怒吼起來，轟出熾烈的火焰，射出狂暴的子彈，齊向義大利的戰艦集中攻擊，這頭獵物——英國護航隊——的前後左右，都有現代的巡洋艦警衞護送着。還批巡洋艦的數量和噸位。都比這四個義大利艦隊來得多而且大，現在義艦迎戰敵船，大有以卵擊石之勢，實在是一件異常困難的工作，但是敵船就因爲數量多的關係，反而不容易攻擊義艦，而義艦却靠了堅決果斷和靈活的鎮定，反能獲得偉大勝利的戰果。（未完）

大豆的新用途

大豆是我國食物的主要原料。而美國人却已注意到大豆的增植及其用途，以大豆作爲業品的原料。他們並且想由此而解決農業工業的調和問題，以及都市人口過度集中失業業多的問題。

我國人的種植大豆，已有數千年的歷史。歐洲人稱爲蘇雅豆，美國人稱爲蘇塊豆。大豆所含的蛋白質和熱量，約可兩倍於牛肉所含的蛋白質和熱量。我國人數年千來以大豆爲供給蛋白質的主要來源凡可以種黍穀或棉花的地方，都可以種大豆。

我們榨取大豆所含的油，已相當有效。榨油以後的渣滓壓而成餅，可供牲畜的食料。美國福特公司則另用一種新法，將大豆切成薄片，然後投入汽油之中，使大豆所含的油，完全溶在汽油之中，最後將溶有豆油的汽油蒸溜起來，汽油蒸發盡淨所餘的便是純粹的豆油。用這個方法，幾乎可取得大豆所含的油百分之百。

福特公司的試驗目的一方面是爲農產品覓新用途，另一方面是改進工業的實施。所以它的試驗，一經成功以後，便大量的採用大豆製造工業物品，大豆的油可製成漆，可製成琺瑯。大豆的渣滓，可製成電木一類的東西，如電燈開關，紐扣，窗框等等。從大豆的油，又可製成甘油，製成松香一九三四年美國支加哥博覽會會場中所用的油漆，有百分之四十五是用大豆油製成的漆的。『未完』

社會長篇　松浦新潮 [797]

秋禁著　鴻畫

志符剛一望到，這了一番情形，便知道事情蹊蹺。裏邊一用，又有了秘密的文章。因之當時假意的，笑了一笑。然後措辭詢問的說道：楊旭村的爲人，終竟是，聰明而又伶俐的。因爲什麼呢？剛纔才：我在：李竹君家裡，和他分手作別的時候，事前的邀請他，一同到這裏來，會見您，商議商議，他的這一件事情。

可是，當時，無論如何，他總是不肯來的，管我問了他一句，您因爲什麼，却不肯去呢？並且，因爲您自已的事情，馬上去會見，商懇一下子。不也是理所當然，應有的一番表示，而且可以顯示出來，十分敵意的。當時，他所到了，我這樣，說不自禁的，却連連的，搖撼了腦袋二下。接連說道：（您不知道的啊！我對於這一樁事情，考慮得，已經到詳且盡，十分熟習了！只不過是，不去見他，只不過是，爲着自已的事情，對於入情方面，稍微缺欠一點不大圓滑！罷了，但是假使冒冒失失的，如果自已，爲着自已的事情，竟爾不假思索，胡混作去。一直的跑到關係方面的，諸位同寅家中，去設法幹旋，百般新請。那還了得！我想不言可喻的，一定要有許許多多汚衊毀謗之言，傳佈於外方來的，豈不是，自取煩惱，太無意味了嗎？由於旭村的，這一類言論，行爲。我們可以判斷一下，眞夠得上，是一個知足不辱，學有根底的，聰明俊逸之士哩！我們能說是，因爲他倨傲一點，剛復一些。便議論有加百般批評。說他是怎樣的一個，天性恬誕不近人情的僻份子了嗎？

因爲有着，以上的這一番談話。所以我由家裡，往您這裏來。於行走在中途路上，俯首前進，默默尋的夾當。想起了旭村所說的這幾句話却不自禁的，對於其人。又引起了一番，衷懷敬長，十份傾慕的心情。而油然起的，有些個澎湃洶湧，擁上心潮。不可遏抑起來。

因此之故，所以當我往您這裏來的時節。在中途陸上走的，也越發的起勁！心裏，也越發的感喟！不免有些顧與盡力，格外幫忙的念頭。縈繞在整個的心房內外。而急急然的，向你這裏，大踏着步，狂奔起來。

到在這裏，心想根據事實始未，向您報告一下子。却沒有料到，適逢其會的，您竟先向我仔々細細的聞起來，這一樁事情，的始末緣由。

老伍向常子眉，陳述去來，以上的這一段情由以後。常秘書却微微的笑了一笑。並未答言。經過了約摸有半個多鐘頭以後。默默不語的，坐在了身旁。未免有些心中煩燥。

社會小說　殘月西風　六八三

馮蕭

這天晚上王太太跟王科長又來看了看凡平，知道燕蘋回來了家裏一趟，不過吃完了飯又出去了，王太太因爲凡平已經算是好了，所以坐了會兒也就同着王科長回去了。

接連着四五天，凡平的姑父姑姑都天天來看看凡平來，他到了初七以後，學校方面已經都開學了，凡平也就上學去了，早出晚歸，跟燕蘋見面的時候是特別的少，見了面的時候兩個人也沒有什麼特別的表示，凡平不求着別的，祗要燕蘋不跟他找是非，自己就算是很知足了，所以在這種情形之下，幾乎兩個人是十天八天的也不說一句話，在這種冰炭的情形下，時候已經逝去了冬天春天，到了初夏，可是天氣已經漸漸地熱了起來，燕蘋的好賭好熱鬧的行爲，並沒有因爲時序的關係就會變易了，照舊地玩樂，不過因爲天氣熱了，燕蘋看一看所有的屋子因爲別的屋子都受西照的關係，到了下午是特別的熱，燕蘋爲避免到下午感受到這種不適，又看了看所有的屋子，祗沒有凡平住的那間屋子好，雖然是小一些，可是外邊臨近着樹木，並兼正在那窗前又有一，架葡萄藤大的葉子生的是非常緊密如果再把紗窗一打開，那是再好沒有的了，燕蘋是性急的，看好了就要辦，也沒有等凡平回來跟他商量，商量，就告訴胡媽跟廚子把凡平的東西都給搬了出來了，胡媽還算心細一些，廚子是個粗人，他那兒知道輕重，也不論深淺，把凡平的書籍也不管那兒是那兒的，只知道往外一搬，什麼東西都給弄亂了，燕蘋祗知道收拾安排這屋子，對於凡平的東西到應常擱在那兒，並沒有提到一字廚子跟老媽子素來知道燕蘋的脾氣，支使幹什麼就幹什麼就是了，告訴自已搬出來，自己就搬出來，沒有再告訴搬到那兒自已就走，所以凡平的那些東西就那樣雜亂地搬完散了一地，燕蘋看着這個屋子收拾好了，又讓胡媽給擦了擦地，自已吃完了飯，睡了一會兒午覺，因爲還天是星期六，到了下午燕蘋一些個朋友就陸續地來了，燕蘋遂領着大家看着那間屋子說：

「你們看這間屋子怎麼樣？省得你們總說從前那間屋子熱，這回不熱了吧。」

「可不是，這回屋子太好了過堂風眞涼快，可是您外邊那些東西，怎麼還沒有收拾呢？」

其中的李小姐是好說話一點兒，因爲一提醒燕蘋，她也覺那些東西橫七豎八地是看着有點兒不雅緻却都遷怒在胡媽和廚子的身上，遂很生氣地喊着胡媽說：

「胡媽，你怎麼沒有把那些東西收拾收拾？弄得那麼一地，叫人怎麼下腳兒？」

胡媽心裏眞是感到有點兒不服氣，遂同答着燕蘋說：

華僑移殖南洋史蹟

在目前推進南洋華僑運動聲中，中國南洋華僑過去胼手胝足之慘淡經營及與歐人東來後之殘酷摧擊的血腥史，當南洋已成爲大東亞建設中的一員的今日，痛定思痛，是我們應當如何反省過去憧憬將來的呢？

中國僑胞之移居於南洋，究起於何時，尚不能武斷，漢書貨殖：（番禺一都會，珠璣犀瑇瑁果布之湊。）由是可見漢時廣東已爲海外貨品集會之所，又漢書西域傳：（桓帝延熹九年，大秦王安敦遣使自日南徼外，獻象牙犀角瑇瑁。）是東漢之季，中國已與歐洲之羅馬有海上交通，至班書地理誌所載之都元國，邑盧沒國，諶離國，夫都，甘盧黃支國等等，其地雖不可考，但觀其（自日南障塞徐聞合浦船行）之語，當在南洋無疑，由是知中國與南洋間之交通，漢代似已極盛，殊無疑義，又東吳大帝孫權曾遣甲士萬人，浮海求夷亶二州，晉武帝司馬炎嘉人入海市珠玉異物，此皆明文載記中國與南洋交通之始，六朝以後，至隋唐愈發頻繁，唐時且置市舶司，收商人之稅，觀韓愈送鄭權赴嶺南節度使任所云：（其海外雜國若耽浮羅，流求，毛人，夷亶之州，林邑，扶南，眞臘，千陀利之屬，東南際天，地以萬數，或時候風潮朝貢，蠻胡賈人，舶交海中……）由此可見當日海上貿易之盛，大有設司徵稅之必要了。

但是此時之交通雖盛，大多爲商業上之往還，所謂殖民，尚談不到，至於正式前往移民，大約從十三世紀中葉之宋朝末年起，史載元滅宋之後，宋遺臣多避地海外，時鄭思肖者，爲宋之遺臣，亡入爪哇，以茶八罐與土人相易，架屋以居，因其地名爲茶八罐，此爲中國正史中有明文記載華人僑居南洋之始，而元世祖時（一二九二年）遣史弼征爪哇，降爪哇，戰死噶郎國人數萬人，取噶郎國王哈只噶當之妻及官屬百餘人，及地圖戶籍，並所上金字表以還。自是，在明代，有國威德，遠播南洋，南洋中之小國貢獻不絕，及明鄭和下南洋，前後共七次，兵威極盛，所遇皆迎降，不服者則以兵懾之，因此，是時入貢明室者，凡四十餘國。（未完）

菊

不隨羣草出　能後百花榮

黃白紅紫間色深淺大小之別，味有甘，苦。辛之辨，又有夏菊，秋菊冬之分，菊自古即受女人墨客之討愛，花，色，香，能檢討品評而與之結不解緣，關於色的方面，多多以黃色爲上，蓋以秋色屬金。百草凋零，黃葉紛飛之際，菊有（不隨羣草出，能後百花榮）的美譽，是爲順應天時，自古以黃色爲正，見禮記月令篇云：（季秋之月，菊有黃華）又其註云：（鞠色不一而專言黃者，秋令在金，金有五色，而黃者爲貴，故鞠色金黃也。）與書云：（寒露後，菊有黃華，菊不黃華，土不稼穡，是應士之驗也）又宋蘇東坡云：（菊黃中之色，香味正和，又忠正志）菊譜云：（菊草屬也，以黃爲正，）又危巽齋亦云（梅以白爲正，菊以黃爲正，過此恐淵明和靖二公不取也。）又錢牧齋集詩亦云：（菊亦黃爲正，君子正其名。）觀此，菊自古時即有黃花之稱，更以黃色爲首選。菊性宜冷有（最愛霜林耐蕨寒）之稱，凡百花卉，南方嘗較北地先一月而開，獨菊較北地遲一月而放，蘇東坡記海南菊云：（北方隨秋之早晚，大略至菊有黃花乃開，嶺南不然，至冬乃盛發，嶺南地暖百卉造作無時，而菊獨後開考其理，菊性介烈，不與百卉並盛衰，須霜降乃發，而嶺南常以冬至微霜故也）。菊之爲物，飽嘗四時之氣，春生夏茂，秋花冬實，受四時之精華，葉枯不落，花槁不零，故有除風補陰之說，見李時珍本草云：（菊兼甘苦稟中和，昔人謂其能除風熱，益肝補陰，益金所以平木，平木則風息，火降則熱除，用治諸風頭目顯效），則菊非僅爲娛目悅心，兼有治病之功，而更有延年之效焉。又見魏文帝有鍾菊以縣書云：（言群木百草無有，惟芳菊紛然獨榮，非夫含乾坤之純和，體芬芳之正氣，孰能如此，故屈平悲冉冉之將老，思餐秋菊之落英，輔體延年，莫斯之貴），羅願公雅翼菊云。（未完）

世界珍聞

△心臟每跳一次，輸送七十公分的血液到血管去，每分鐘爲四公斤九六，每小時二百九十公斤六七，一天之內，則心臟要輸送血液七千一百四十四公斤到血管裏去。倘如我們拿一整年來算，心臟所運輸的血液便有十八萬二千五百二十五噸。

△美洲有一種（十七年蝗虫），因爲這種害蟲每隔十七年必來一次，故名，雄的到了結婚這一日就死，雌的產卵一定五百枚，不多也不少。大隊所過，必將綠色植物吃盡無餘。

△密士西比河流域的陸地，每經三千八百四十年，必減低一尺。恆河每隔一千七百五十年約減低一尺。美國的土地，每七百六十年後，被流水洗刷一英寸之厚。

▲價目每瓶國幣八角
代理店　正陽街西頭　五洲大藥房　日夜交易
總發行濱江省正陽五道街　泰華西藥商行
▲服法另有詳細說明

每逢夏令時疫猖獗生死關頭瀉泄痢疾祇有凱輯氏藥廠出品專治腹痛泄瀉痢疾等名品（泄痢康復）此藥功効之偉大有人不可思議之神妙眞是（泄痢康復）神藥一粒起死回生村鄉僻壤都應常備此藥以救一時之需特將病原主治歌述於下

泄瀉赤痢勢堪危
汚區厠所逞淫威
到處蚊蠅作媒介
飲食不潔禍難推
弱者喪生康轉弱
蔓蜓毒菌染着誰
患者本當求速治
安全預防免遭危

主治
瀉泄　瀑瀉腹痛　痢疾　赤痢　白痢　急痢　寒火痢、疫性痢　烟後痢　及一切久醫不効重程痢疾泄瀉　可作試服一次即能起死回生

本埠各大中西藥店以及各省各縣藥房均有出售

▲▲▲香水 香粉 雪花膏 ○○○○
聘請法國化學博士研究精製各種化裝品
品質優良壓倒眞正法國出品
擦面膏　有擦粉用者　有擦之面白者　於面潤澤皮者
香水有各種法國香味
並有刮臉用的香皂
●各大商店均代售
研究製造　眞美洋行
道裡中央大街一九二號外國二道街拐角　電話二八三二

哈爾濱大陸日語學院新生募集
募集人數　一年級二百名二年級插班生若干名
入學資格　國民優級學校卒業或同等學力者
報名日期　自即日起至考試前一日止
向本院領取報名用紙並提出免冠二寸像片二張報名費一元
試驗科目　日語，滿語（常識）口試
試驗日期　十二月二十七，二十八兩日
附記　本學院發行報名用紙入學願書函索即寄附郵票六分
院址　哈爾濱道裡中國七道街二〇號　電話九九〇一

中石內科醫院
院長　閻衛由
診療時間　上午十時至一時　下午三時至六時
本院長已辭哈市立醫院內科主任職
院址：濱江道外太古五道街口　電話八八四九

鄙人辭去衛生医院職務現在開設
兆和醫院
院長　王兆桐　院址　道外景陽街六號

婦嬰醫院
專門　小兒科　產婦科　內科
南滿醫學士　女醫　李錫玉
哈爾濱道裡斜紋三道街五號十八戶（備有產室）　電話七六七九號

朗軒醫院
皮膚科　花柳科　外科專門
道裡中國十一道街
院長南滿醫學士　梁華堂　朗軒

△請看哲學名家
尹靈仙卦館
尹先生非同別者最有經驗實學斷法另有功相果能指定方針破除迷信已往未來一語不差命之驗不傀特聘君欲問前途請去一問方知不謬言矣
▲介紹人　胡潤澤　郭際唐
▲哈市道外富錦頭道街　對過

重開幕
（定本月十八日正式營業）
內容刷新　設備整齊
新聘廚師　與前俱異
濱江飯店公記
道裡水道街三號電話六五一〇番

湘浦耳鼻咽喉科醫院
院長　于湘浦
院址：哈爾濱市南崗龍江街三二號
診療時間　上午九時至十二時　下午二時至六時
星期日只限午前　初診者免費
本院長已辭哈市立醫院耳鼻咽喉科職

▲集郵家注意
收買並出售各種集郵用郵票
集郵一切用品俱備
古利都拉文具店
哈爾濱道裡十二道街五十六號

滿洲紙卸賣統制組合員
合資會社　鈴木商店
哈爾濱市石頭道街二二七
代表電話番號二三一五
支店　齊齊哈爾，佳木斯，牡丹江，海拉爾，

鹿茸活血濟坤丸
婦女內用奇藥　一袋保見功效　直接達到病根
[illegible]
總發賣奉天大西城門外路北　九州大藥房

強精補腎丸
[illegible]
總發賣奉天大西城門外　九州大藥房

請到廣東伍伯年神相處
[illegible]